

Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja 5/2019. szám) 45. szakasza 2. bekezdése, kapcsolatban az 51. szakasz 2. bekezdésével és az 53. szakasz 1. bekezdésének 1. pontjával, és Óbecse Község Községi Tanácsának Munkaügyrendje (Óbecse Község Hivatalos Lapja 3/2009. szám) 44. szakasza 1. bekezdése alapján Óbecse Község Községi Tanácsa 2019. 05. 21-én megtartott 153. ülésen meghozta a következő

### **ZÁRADÉKOT**

megállapítják a Határozatjavaslatot az Óbecsei Városi Múzeum 2018. évi munkajelentésének elfogadásáról a pénzügyi jelentéssel, és megvitatásra és döntéshozatalra utalják azt Óbecse Község Képviselő-testületének.

Az előadónak Óbecse Község Képviselő-testülete ülésén e záradék 1. bekezdésének határozatjavaslata kapcsán Tojzán Ákos, az Óbecsei Városi Múzeum igazgatója és Đorđe Popov, költségvetési felügyelő rendelkezik.

a Községi Képviselő-testületi, a községi elnök,  
és a Községi Tanács munkáinak osztálya

Dubravka Kovačev

KÖZSÉGI TANÁCS  
elnöklő  
községi elnökhelyettes  
Dalila Dujaković

Eljuttatni:

1. Képviselő-testületnek
2. Előadónak
3. Levéltárnak

VÁROSI MÚZEUM Óbecse – Fő utca 25., 21220 Óbecse  
e-mail: [muzej.becej@gmail.com](mailto:muzej.becej@gmail.com)  
ASZ: 100738077, CSZ: 08069824, szsz: 840-377664-96

Óbecse 2019. 04. 24.

KÖLTSÉGVETÉSI FELÜGYELŐ  
DORDE POPOV  
Óbecse község

Tárgy: Jelentés a munkáról a 2018-as év pénzügyi jelentésével

Tisztelt,

a mellékletben kézbesítjük az Óbecsei Városi Múzeum 2018-as évi munkajelentését a 2018-as év pénzügyi jelentésével együtt, melyet elfogadtak az Óbecsei Városi Múzeum igazgatóbizottságának ülésén, melyet 2019. április 04-én tartottak.

Tisztelettel,

igazgató

Tojzán Ákos s. k.

Mellékelni:  
Óbecse község  
kötségvetési felügyelőjének

Óbecsei Városi Múzeum  
Óbecse  
Kelt: 2019. 04. 04.  
Ikt.szám: 63-2

## JEGYZŐKÖNYVI KIVONAT

Az Óbecsei Városi Múzeum IGAZGATÓ BIZOTTSÁGÁNAK III. üléséről, melyet 2019. április 04-én tartottak az Óbecsei Városi Múzeum helyiségében.

JELLENLEVŐK: AZ IB elnöke, Györe Decsov Emese, az IB tagjai: Pece Ferenc, Pataki Eleonóra; igazgató Tojzán Ákos és jegyzőkönyv-vezető/adminisztratív pénzügyi munkás: Ksenija Milić Vračarić.

TÁVOLMARADT: Az Igazgatóbizottság tagjai a foglalkoztatottak sorából 2019. 04. 04-én nem lettek kinevezve Óbecse Község Képviselő-testülete által.

Az ülésre javasolják a következő

### NAPIRENDET:

1. Az Igazgatóbizottság I. elektronikus üléséről készült Jegyzőkönyv elfogadása;
2. Az Igazgatóbizottság II. elektronikus üléséről készült Jegyzőkönyv elfogadása;
3. Az Óbecsei Városi Múzeum 2018. évi munkajelentésének elfogadása;
4. Az Óbecsei Városi Múzeum 2018. évi pénzügyi jelentésének elfogadása;
5. az Óbecsei Városi Múzeum költségvetésének első átütemezéséről szóló határozat meghozatala;
6. Melléklet Tojzán Ákos igazgatóval kötött szerződésről;
7. Felhatalmazott aláíró;
8. Egyéb.

Melyet egyhangúan elfogadtak.

*Szükségtelenül kihagyva.*

Ad. 3. Az Óbecsei Városi Múzeum 2018. évi munkajelentésének részletes magyarázata után, szavazásra bocsájtják azt. 3 igen szavazattal, az Igazgatóbizottság meghozza a HATÁROZATOT az Óbecsei Városi Múzeum 2018. évi munkajelentésének elfogadásáról.

Ad. 4. Az Óbecsei Városi Múzeum 2018. évi pénzügyi jelentését szavazásra bocsájtják. 3 igen szavazattal az igazgatóbizottság meghozza a HATÁROZATOT az Óbecsei Városi Múzeum 2018. évi pénzügyi jelentésének elfogadásáról.

*Szükségtelenül kihagyva.*

Jegyzőkönyvvezető

K. Milić Vračarić s. k.

Az igazgatóbizottság elnöke

Györe Decsov Emese s. k.

**ÓBECSEI VÁROSI MÚZEUM – KULTÚRINTÉZMÉNY**

**Fő utca 25., 21220 Óbecse,**

**021/ 6915 - 765**

**muzej.becej@gmail.com**



**AZ ÓBECSEI VÁROSI MÚZEUM**

**MUNKABESZÁMOLÓJA**

**a 2018-as évre**

Az alapítókra vonatkozó, a kultúra törvényében meghatározott kötelezettségek alapján (HK 72/2009. szám) az Óbecsei Városi Múzeum kézbesíti az Óbecsei Városi Múzeum 2018-as évre vonatkozó munkajelentését.

Az Óbecsei Városi Múzeum egy hagyományőrző és egy általános jellegű szakosodott intézmény. A Múzeum munkája a Kulturális Törvény (Hivatalos Közlöny 72/09.szám), A kulturális javakról szóló törvény (Hivatalos Közlöny 71/94) által meghatározott pozitív jogszabályi előírások alapján történt (az Art. 35/96); A kulturális javak védelmét szolgáló intézmények megkezdésére és tevékenységének elvégzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló szabályzattal (Hivatalos Közlöny 21/95. szám); A múzeum joghatóságának meghatározásáról szóló határozattal (Hivatalos Közlöny 28/95 szám).

### **Általános adatok a Múzeumról:**

Óbecsei Városi Múzeum

Fő utca 25., Óbecse

Telefonszám: 021/6915-765

Fax: 021/6915-765

E- mail: muzej.becej@gmail.com

www.muzejbecej.rs

1953-ban alapították

Alapító: Óbecse község

Hagyományőrző és általános jellegű szakosodott intézmény

A Múzeum összetételében:

Muzej Revolucije, Fő utca 90.

Cégjegyzékszám: 08069824

Tevékenységi kód: 9102

ASZ: 100738077

A költségvetési eszközök folyószámlája: 840-377664-96

Saját eszközök folyószámlája: 840-377668-84

A devizaeszközök folyószámlája 840-8384830-66

Gyűjtemények: 8 gyűjtemény és stúdiógyűjtemény - mintegy 16.600 múzeumi tárgy

2018-ban a múzeum munkáját Óbecse község önkormányzata (mint alapító és finanszírozó) finanszírozta, részben pedig a Szerb Köztársaság Művelődési és Tájékoztatási Minisztériuma.

A kulturális örökségről szóló törvény értelmében az Óbecsei Városi Múzeum ragaszkodik ahhoz, hogy elsősorban a mozgatható történelmi és művészeti eszközök védelmével foglalkozik, és ezeket a tevékenységeket négy szinten végzi:

- az első, alapszint a történelmi-művészeti kulturális javak felvételét és beszerzését (beszerzés útján történő vásárlást, adományokat és régészeti ásatásokat), dokumentációs feldolgozását (törvényi előírásokon alapul), konzerválását-restaurációját és kincstárba való felvételét (állandó megőrzés) jelenti;
- a múzeum második szintje a különböző típusú szakértői elemzés (a múzeumok és a történelmi időszakok, események és folyamatok előfordulásával és használatával kapcsolatos szakmai kutatás);
- A múzeum munkájának harmadik szintjét a korábbi szintű eredmények különböző típusai képviselik kiállítások (tematikus kiállítások) és különböző kiadások (monográfiák és katalógusok) révén;
- A múzeumi munka negyedik szintje széles körű kommunikációt képvisel a szélesebb körű és szakmai közönséggel (szakmai tanácsadás, promóciók).

Mivel a múzeum munkájának alapvető tárgya a kiállítás, vagyis a múzeum tárgyainak bemutatása, függetlenül attól, milyen módon kerültek a múzeumba, nemzeti kulturális emlékek, és mint ilyenek, kizárólag az állam tulajdona, és a velük kapcsolatos minden tevékenység (beszerzés, konzerválás, megőrzés és kiállítás) az államnak vagy az állam helyi önkormányzati szervének a kötelezettsége (az alapítás szintjétől függően, összhangban a Kultúráról szóló törvénnyel).

A Múzeum teljes alaptevékenysége és kiterjesztett tevékenysége a már meglévő osztályokon belül zajlik, amelyeken belül a munkafeladatok elosztása megtörtént. Meglévő osztályok: régészeti, történelmi, néprajzi, képzőművészeti, természettudományi, konzervációs és általános.

## KUTATÁSI-GYŰJTŐ MUNKÁK

A vásárlás, adományok és terepi kutatómunkák által begyűjtött tárgyak kulturális, történelmi és művészeti jelentőséggel bírnak, és ezek nyilvántartását a következő osztályok keretében végzik:

### régészeti osztály:

#### **Régészeti ásatások a ferences kolostor helyén**

2018. áprilisától júliusig tartó időszakban az Óbecsei Városi múzeum régésze régészeti munkákat végzett, mint a régészeti ásatások vezetője A bácsi ferences rendi kolostor revitalizációja elnevezésű projektum keretében.

2018. 11. 26-tól 2018. 11. 30-ig az Óbecsei Városi Múzeum a szabadkai székhelyű Községközi Műemlékvédelmi Intézet kérésére saját régészeit közös régészeti kutatásra küldte – terep rekonstruálása az Észak-Bácska régészeti térképe elnevezésű projektum keretén belül. A begyűjtött anyagot elvitték Szabadkára feldolgozásra azzal a megjegyzéssel, hogy a projekt befejezése után tartósan átengedik az illetékes múzeumnak.

A 2018-as év végén elérhető, hozzáférhető volt a Perlekről származó neolitikus leletek különválasztása, amelyek azokból az anyagkorpuszokból származnak, amelyeket a korábbi rekonstrukciónál során gyűjtöttek össze erről a nagy régészeti lelőhelyről. Ennek oka az, hogy mivel a Perlek területe, a rendkívüli neolitikus anyagi kultúra leletei által, különleges figyelmet érdemel, mint olyan lelőhely, amely végső betekintést nyújt a bácskai Tisza-mente korai kőkorszakába, különösen, amikor a közép- és a késő neolitikumról van szó.

#### **Bánát és Bácska területéről származó késő antik kori kezeletlen humán oszteológiai anyagok múzeológiai védelme és bioantropológiai elemzése**

Az Óbecsei Városi Múzeum a Belgrádi Orvostudományi Kar Antropológiai Laboratóriumával együttműködve pályázott a Szerb Köztársaság Kulturális Minisztériumánál a régészeti örökség feltárására, begyűjtésére, kutatására, dokumentálására, vizsgálatára, értékelésére, védelmére, megőrzésére, bemutatására, interpretálására, vezetésére és használatára vonatkozó projektum pénzelésére és társfinanszírozására szóló Pályázatra a 2017. évben a Bánát és Bácska területéről származó késő antik kori kezeletlen humán oszteológiai anyagok múzeológiai védelme és bioantropológiai elemzése nevű projektummal. A projekt nyert a pályázaton, amely **485.200 DIN** összegű forrást biztosított. A humán oszteológiai anyagok össze lettek gyűjtve a bácskai és a bánáti múzeumokból (Óbecsei Városi Múzeum, Pancsovai Nemzeti Múzeum, Verseci Nemzeti Múzeum, újvidéki Vajdasági Múzeum, Szabadkai Városi Múzeum stb.), és elvitték az Antropológiai laborba. A projektum hozzájárul annak a kérdésnek a megválaszolásához, hogy milyen lehetőségek voltak a helyi lakosok nem helyi lakosoktól való megkülönböztetésére a késő antik korból származó temetők vizsgálatával, elsősorban azoknak, amelyeket szarmatáknak tartottak. Az elemzéskor alkalmazzák a stabil izotóp stroncium antropológiai és kortárs kémiai elemzéseit, amelyeket eddig nem használtak országunkban. Ezekkel a munkákkal adatokat kapunk a szarmata kori lakosság táplálkozásáról, fizikai tevékenységeiről és az egészségéről a csontok teljes bioantropológiai elemzése alapján. A projektumot hároméves kutatásként tervezték, három szakaszban. A 2017. évben össze lettek gyűjtve az oszteológiai maradványok különböző múzeumokból, szállítva, dokumentálva, feldolgozva és megvédve. Az elkövetkező, 2018-as évben kémiai elemzéseket fognak végezni az oszteológiai anyagon, míg a 2019-es év folyamán megfelelő csomagolásban raktározva lesznek az illetékes múzeumnál, interpretálva, az eredményeket pedig megjelentetik.

### történelmi osztály:

2018-ban a történelmi kurátor ellátogatott az Óbecse községben tartott rendezvényekre (kulturális, politikai, sport, vallási, oktatási), és lefényképezte azokat. Összegyűjtötte az összes helyi újságot, és így kiegészítette a meglévő gyűjteményt. A pénzügyi források hiánya miatt idén sem volt lehetőség a gyűjtött újságok bekötésére, a legrégebbiektől kezdve.

### néprajzi osztály:

Mivel a néprajzi osztály a 2019-es év folyamán kiállítást tervezett a gyűjteményünk néprajzi tárgyaiból, átnézte a nálunk lévő irodalmat. Ezek főleg a Vajdasági Múzeum munkái, valamint katalógusai, amelyeket különböző múzeumokkal és galériákkal történt textilekkel kapcsolatos csere során kaptunk. Úgyanígy a múzeum néprajzi munkatársa a 2019-es évben a múzeumi szakvizsga letételét tervezte

(főmuzeológus, múzeumi tanácsadó), ezzel összeköttetésben készült a kiállítások összeírása, úgy szerzői, mint csoportos, valamint olyanok is, amelyeket a néprajzkutató hozott más múzeumokból, hogy bemutassák a kiállítástermeinkben.

### **képzőművészeti osztály:**

Megvizsgáltuk a Városi Múzeum Képzőművészeti Múzeumának gyűjteményében található portrékról szóló témát. A kutatás kiállítással és katalógussal fejeződött 2018 folyamán a következő elnevezéssel: Óbecsei lakosok portréi a múzeumi és galériai gyűjteményekben. A megnevezett téma alkotásait a „nagy” kiállítóteremben mutatják be.

Megfigyelték a jelentős kortárs művészek munkáit és a műveiket összegyűjtötték.

## **A MÚZEUMI ANYAG NYILVÁNTARTÁSA**

### **régészeti osztály:**

Az év folyamán folyik a régészeti osztály új leleteinek előzetes feldolgozása és beszerzése. Főleg a véletlenszerű leletekről vagy Óbecse községben történő felmérések vagy kisebb védelmi beavatkozásokról származó leletekről van szó.

### **történelmi osztály:**

A kurátor a múzeumi leltár főkönyvébe egy tárgyat vitt be (vett leletárba): IB 1885. A múzeumi anyagok bemeneti könyvében olyan tárgyakat vitt be, amelyeket az év során gyűjtött, és egy ideiglenes múzeumi leltárt is vezetett. A meglévő dokumentáció összeállításán dolgozott, kiegészítő fájlt hozva létre a könnyebb adatkeresés és az adatjegyzék kitöltése érdekében.

Mivel az elektronikus dokumentáció (IMUS) képzését a Vajdasági Múzeum szolgálata végezte el, a múzeum történész munkatársa 10 elektronikus kártyát készített a történelmi részleg számára. Folytatódott a tárgyak digitalizálása a történelmi és fotógyűjtésből, fotózásból és szkennelésből.

Két dossziét is készített a megvalósult kiállításokon, valamint egy elektronikus fotókönyvtárat eseményekről és terepmunkáról.

### **néprajzi osztály:**

A 2018-as év folyamán a néprajzi gyűjtemény 16 tárggyal gazdagodott, amelyekhez a múzeumunk vásárlás során jutott. Erre a 16 tárgyra a múzeum 4000,00 (négyezer) dinárt különített el. A megvásárolt tárgyak között a múzeum munkatársa – néprajzosa különös figyelmet fordított az alábbi tárgyaknak: fényképezőgép, kanalak, kések, villák, fúró, tányér, csésze...

### **képzőművészeti osztály:**

Bevezették az újonnan érkezett műveket a múzeum gyűjteményébe. Minden új elem szerepel a Bemeneti könyvben és a Leltári főkönyvben. Kidolgozásra kerültek a nyilvántartási lapok a képzőművészeti gyűjtemény feljegyzéséhez elektronikus formában.

## **A MÚZEUMI ANYAG VÉDELME**

### **régészeti osztály:**

A régészeti osztály termében lehetőség van a mikroszkópon történő munkára, amely korábban nem volt használatban és a múzeum emeleti helyiségeiben helyezkedett el. A berendezés tisztántartást és különböző beállításokat igényel. Mostantól elsősorban a gyűjteményeken és a numizmatikai anyagokon, valamint az apró régészeti gyűjtemények leletein történő vizsgálatokra szolgál.

### **történelmi osztály:**

Az előző időszakban a történelmi részleg nem kért a konzerváló részlegtől semmilyen megelőző intézkedést, mert a kiállítási tevékenység leginkább a vendégkiállításokra és az iskolákkal és óvodákkal való együttműködésre korlátozódott.

### **néprajzi osztály:**

Ahogy minden évben, idén is megtörtént a textíliák és a fa tárgyak megelőző védelme. Át lettek tekintve azok a fémtárgyak, amelyeket előkészítettek az aktuális kiállításokra.

### **képzőművészeti osztály:**

Elvégezték a múzeum kiállított tárgyainak legszükségesebb védelmét, elsősorban azoknak, amelyeket az aktuális kiállításokra készítettek elő.

## **KIÁLLÍTÓ TEVÉKENYSÉG**

### **régészeti osztály:**

A régészeti osztály 2018-ban se nem szervezett, se nem vett át kiállításokat más intézményekből.

### **történelmi osztály:**

#### **Vajdasági zsinagógák**

Az óbecsei Városi Múzeum történelmi osztálya az év elején együttműködést valósított meg az újvidéki zsidók hitközségével, és Óbecsére hozta azt a vendégkiállítást, amely a vajdasági zsidó közösségek gazdagságát és építészeti örökségét mutatja be. A kiállítás 56 panóból állt, amelyeken minden olyan zsinagóga képe és történelme megtalálható volt, amelyek valaha ezen a területen léteztek. Mindezek mellett, az Óbecsei Városi Múzeum e kiállítás szükségleteire az óbecsei zsinagóga 6 kőréteg töredékét állította ki, valamint a városunkban levő teljes zsidó örökség történelmét, és ilyen módon a kiállításnak helyi jelleget adott. A kiállítás szerzője az újvidéki Goran Levi, míg a kiállítás kurátora Nemanja Karapandžić, történelmi kurátor volt. A kiállításra a nagyteremben került sor, a megnyitó pedig 01. 27-én volt, mint a háború óbecsei ártatlan áldozataira való megemlékezés része, amelyet Óbecse község szervezett.

#### **Kör Művésztelep**

Az óbecsei Városi Múzeum történelmi osztálya május folyamán az Óbecsei Idegenforgalmi Szervezettel együttműködve szervezte meg azoknak a képeknek a kiállítását, amelyek a művésztelep ideje alatt jöttek létre az Óbecsei Idegenforgalmi Szervezet rendezésében áprilisban (2018. 04. 21-26.). A kiállításon 22 mű került bemutatásra különböző technikákkal készítve (olajvászon, tus, akvarell), a téma pedig Óbecse mitívumai voltak. A megnyitón beszédet tartott Nemanja Karapandžić, a képzőművészeti telep vezetője, Acsai Gyöngyi, festő és Skrabány Viktor, festő. A kiállítás a múzeum kistermében került elhelyezésre és három hónapig tartott.

### **néprajzi osztály:**

A szakmai továbbképzés múzeumok és galériák látogatásával, valamint különböző publikálások cseréjével valósult meg a megnevezett intézményekkel. Számos eseményre és rendezvényre ellátogattunk, amelyeket Törökbecsén (Josif Marinković-napok), Beodrán (Teodor Pavlović-napok) szerveztek meg. Márciusban múzeumunkban jártak a Belgrádi Rádió újságírói, akikkel együtt töltöttem a délutánt, és bemutattam nekik a múzeumunkat és a gyűjteményeinket.

### **képzőművészeti osztály:**

Elkészült az Óbecsei lakosok portréi a múzeumi és a galériai gyűjteményekben című kiállítás. Negyven mű került bemutatásra ebben a témában.

Az újvidéki galériával közösen, Rajko Mamuzić elkészítette négy festő: Zoran Petrović, Boško Petrović, Aleksandar Luković és Stevan Maksimović kiállítását az Óbecsei Városi Múzeum alapjából. A



kiállítás A síkság négy festője nevet viselte, és az elmúlt év októbere és novembere folyamán került megrendezésre.

Megrendezték az óbecsei festő, Milivoj Mirić kiállítását Az élet lépkedése színekben címmel. A Múzeum kis- és nagytermében volt látható.

Az Európai múzeumok éjszakája keretében, az Óbecsei Városi Múzeum fotópályázatot szervezett Portrék – Óbecse kortárs lakossága témában, amelynek résztvevői általános iskolás tanulók voltak. Azt kapták feladatként, hogy készítsenek fényképet vagy portrét, amelyek közül a Vojin Reljin, Szél Gabriella és Radoslav Mihailović összetételű bizottság kiválasztotta a legjobb munkákat, amelyek szimbolikus jutalmat kaptak.

## A látogatottság kimutatása kiállítások és korosztályok szerint:

| Kiállítás  | Megnyitás  | CSOPORTOS LÁTOGATÁS |             |           |           | EGYEDI LÁTOGATÁSOK |            |            | ÖSSZESEN    |
|--|------------|---------------------|-------------|-----------|-----------|--------------------|------------|------------|-------------|
|  |            | iskoláskor előtti   | iskoláskor  | felnőttek | gyermekek | ifjúság            | felnőttek  | külföldiek |             |
| Zsinagógák a Vajdaságban (amelyek már nincsenek)                                 | 100        | 40                  | 369         |           | 3         | 2                  | 58         |            | 572         |
| Az élet lépkedése színekben  | 90         |                     | 156         |           | 2         |                    | 41         |            | 289         |
| A körülöttünk lévő világ c. makett*  |            | 221                 | 641         |           |           | 84                 | 137        |            | 1083        |
| Magyar heraldika és kartográfia**  | 30         |                     |             |           |           |                    |            |            | 30          |
| Óbecsei lakosok portréi a múzeumi és a galériai gyűjteményekben                  | 40         | 104                 | 233         | 42        | 8         |                    | 57         | 8          | 492         |
| Európai múzeumok éjszakáj-fotópályázat Portrék – óbecsei kortárs lakosság témára | 100        |                     |             |           |           |                    |            |            | 100         |
| Kör művésztelep  | 60         |                     | 69          |           | 8         | 7                  | 27         |            | 171         |
| A kézimunkák és kézművesség X. regionális kiállítása                             | 50         |                     | 26          | 20        | 2         | 4                  | 30         |            | 132         |
| A síkság négy festője  | 40         | 115                 | 43          |           | 2         |                    | 21         |            | 221         |
| Boško Petrović gobelinkészítő művésztelep 20. éve                                | 50         |                     | 21          |           |           |                    | 18         |            | 89          |
| Volt egyszer egy „Laf” – Duško Petrović  | 30         |                     | 20          |           | 3         |                    | 6          |            | 59          |
| <b>ÖSSZESEN</b>  | <b>590</b> | <b>480</b>          | <b>1578</b> | <b>62</b> | <b>28</b> | <b>97</b>          | <b>395</b> | <b>8</b>   | <b>3238</b> |

\* A körülöttünk lévő világ nem kiállítás volt, hanem oktató jellegű konstrukció.

\*\* Magyar heraldika és kartográfia, előadás.

## **KIADÓI - PUBLICISZTIKAI MUNKA**

Az Óbecsei Városi Múzeum publikációi az óbecsei Papirus könyvesboltban, valamint az Óbecsei Idegenforgalmi Szervezetben vásárolhatók meg.

A 2018-as év folyamán az Óbecsei Városi Múzeum kiadója volt A Bečej Úszó- és Vízilabda Klub 1947-től 1983-ig című monográfiának, a szerzője pedig Lozanov Emil, Boris Lozanovval együttműködésben. Ebből az alkalomból megrendezésre került a monográfia bemutatója is, ahol az Óbecsei Városi Múzeum pénzelte a meghívók elkészítését és elküldését, valamint a bemutatását is.

### **régészeti osztály:**

2019. 12. 11-én Zentán, az Alkotóházban szervezték meg az Észak-Bácska régészeti térképe nevű projektum közös bemutatóját, az Óbecse Városi Múzeum képviselőjének részvételével. A projektum hordozója a szabadkai Községi Műemlékvédelmi Intézet, valamint az egyezség alapján a projektumba a Zentai Városi Múzeum is bekapcsolódott. Ebből az alkalomból kiemelték az együttműködés kibővítésének szükségességét, azaz az Óbecsei Városi Múzeum bekapcsolódását a projektumba, mindennek előtt a múzeumi gyűjteményben képviselt tárgyak vegyes jellege miatt, a leletek származását illetően.

### **történelmi osztály:**

A Vajdasági zsinagógák nevű kiállítás és a Kör Művésztelep szükségleteire amerikai formátumú meghívók lettek kinyomtatva két nyelven (szerbül cirill és magyarul latin betűkkel), valamint plakátok is digitális nyomtatási formában, úgyszintén két nyelven (szerbül cirill és magyarul latin betűkkel).

### **képzőművészeti osztály:**

Kinyomtatták az Óbecsei lakosok portréi a múzeumi és a galériai gyűjteményekben elnevezésű kiállítás katalógusát. A projekt jellege és lényege előszó írását igényelte szakszöveg formájában és a katalógusegységek leírását is.

## **PEDAGÓGIAI MUNKA, TÁJÉKOZTATÁS ÉS PROPAGANDA**

2018-ban a múzeum falinaptárt készített a folyóévre, míg decemberben minden osztály szakemberét új névjegykártyával látta el.

### **régészeti osztály:**

A kurátor menetrend szerint ügyelt a kiállításokon.

### **történelmi osztály:**

A Vajdasági zsinagógák elnevezésű kiállítás megnyitóján a történelmi kurátor riportot adott a VRT-nek, a Bečej TV-nek, valamint az újvidéki Dnevniknek, a Bečejski Daninak és az Óbecse Mozaiknak.

A kiállítás megnyitóján a kurátor előadást tartott az óbecsei zsidó hitközség történelméről és a zsinagógáról, amely a város régészeti ékköve volt.

A városnapon Galánta, Istra, Csongrád testvérvárosok delegációit kísérték, akik újvidéki és óbecsei történelmi nevezetességeket látogattak meg.

Februárban, a belgrádi turisztikai vásáron tartott előadást a település kulturális lehetőségeiről. Októberben ugyanezt tették az újvidéki turisztikai vásáron is.

A kurátor körbevezette a közönséget a kiállításokon, és ismertette a helyi médiával a Múzeum tevékenységeit.

## **TOVÁBBKÉPZÉS**

Az év folyamán – a régész, a kurátor – történész és az igazgató ellátogattak a „Čurug na udaru imperije” elnevezésű kiállításra, amely a Vajdasági Múzeumban volt megtartva.

A kurátor – művészettörténész és az igazgató kilátogattak a szabadkai Városi Múzeum fennállása 70. évfordulójának ünnepségére.

A Szerb Köztársaság Kulturális és Tájékoztatási Minisztériuma, a Vajdasági Múzeum és a Szerbiai Wikipédia kétnapos szemináriumot szervezett a kulturális-történelmi örökség bemutatása az interneten wikiprojektum használatáról. A szeminárium április 17-18-án került megszervezésre a Vajdasági Múzeumban a Vajdaság AT területén levő múzeumok és galériák képviselői részére. A szeminárium első napján ellátogatott az igazgató, míg a második nap a kurátor – történész vett részt. A szeminárium célja a wiki projektum használati lehetőségeinek bemutatása a múzeumok, galériák és kollekcióik láthatóságának javítása érdekében, a legnagyobb világegyetemen – a Wikipédián, valamint a múzeum foglalkoztatottjait képessé tenni arra, hogy hozzájáruljanak a kulturális javak bemutatásához az interneten, de arra is, hogy támogassa a kulturális örökség digitalizálását.

### **régészeti osztály:**

A régész kurátor részt vett a Szerb Régészeti Társaság LXI. Közgyűlésén, amelyet 2018. május 31-e és június 1-je között Pancsován rendeztek meg, a házigazda a pancsovai Nemzeti Múzeum volt. Mint a SzRT középkori szekciójának elnöke, vezette a tanácskozást, 11 beszámoló hangzott el.

2018. 12. 07-én az Óbecse Városi Múzeum szakkollektívájának egy része részt vett az Oktatási- és projektumkezelési központ műhelyén a belgrádi Constantine the Great hotelben. Ezzel a kurátorok szert tettek különféle alapeszközök megpályázási módjának elsajátítására Szerbiában és külföldön. Az Óbecsei Városi Múzeum korábban kidolgozott projektuma a múzeum épületének megújítása és kiterjesztése, amely előlátott egy régóta várt helyiséget az állandó kiállítás bemutatására (régészeti, numizmatikai, történelmi, néprajzi, képzőművészeti, biológiai).

November folyamán az Óbecsei Városi Múzeum szakkönyvtára számára numizmatikai időszaki kiadványok lettek vásárolva, és ezek többsége a Numizmatika éves száma és a Dinár folyóirat, A Szerb Numizmatikai Társaság és a Belgrádi Nemzeti Múzeum kiadványa.

### **történelmi osztály:**

A kurátor szakmai fejlődése elsősorban a szakirodalom nyomon követését és más múzeumok kiállításainak látogatását foglalja magában. Emellett a történész kurátor részt vett a múzeumi dolgozók nemzetközi konferenciáján, a MEET SEEE DO-n, melyet Skopljében tartottak, júniusban. Ott találkozott a múzeumi és múzeumi menedzsment legújabb kutatásával, és találkozott a külföldi múzeumok munkatársaival. Az elmúlt évben, a kurátor vett részt az MDC rendes képviselő-testületén, amely március 24-én tartottak a Szerbiai Történelmi Múzeumban, valamint az ünnepélyes ülésen, amelyet május 18-án tartottak a belgrádi Nemzeti Múzeumban.

### **néprajzi osztály:**

A szakmai továbbképzés múzeumok és galériák látogatásával, valamint különböző publikálások cseréjével valósult meg a megnevezett intézményekkel. Számos eseményre és rendezvényre ellátogattunk, amelyeket Törökbecsén (Josif Marinković-napok), Beodrán (Teodor Pavlović-napok) tartottak. Májusban a múzeumban jártak a Belgrádi Rádió újságírói, akikkel a kurátor – néprajzkutató együtt töltötte a délutánt, és beszélt nekik a múzeumról és a múzeum gyűjteményéről.

2018. december 05-én a kurátor – néprajzkutató részt vett A célok meghatározására szolgáló műhelyfoglalkozáson A ROMÁK INKLÚZIÓJÁNAK EURÓPAI TÁMOGATÁSA – A helyi közösségek megerősítése a romák inklúziója céljából elnevezésű program keretén belül.

### **képzőművészeti osztály:**

A konzultációkat más intézmények munkatársaival végezték, különösen a belgrádi Filozófiai Kar Művészettörténeti Intézetében, a Vajdasági Múzeumban, a Matica Srpska Galériában, a Szabadkai Városi Múzeumban, a Rajko Mamuzić Galériában és az Újvidéki Pavle Beljanski Galériában.

## **EGYÜTTMŰKÖDÉS**

A 2018-as év folyamán az Újvidéki Tartományi Műemlékvédelmi Intézet és Óbecse község Településrendezési Osztályának kérelmére, hozzáférhető a bejárat a Forradalmi (Milo) Múzeum épületébe, a szobrok fényképezése és azok szanálása céljából.

Az Óbecsei Városi Múzeum folytatta a többéves együttműködést Slobodanka Markovićtyel szerzői szerződés által, aki a dizájn munkákat és minden múzeumi kiadvánnyal kapcsolatos munkát (meghívók, plakátok, círadák/ponyvák, naptárak, katalógusok... stb.) végez.

### **régészeti osztály:**

#### **Szerzői szerződés**

Az Óbecsei Városi Múzeum a régészeti osztály szükségletére szerzői szerződést kötött Stanislav Antonić, okleveles szobrásszal szobrászatra való alkalmazására a sírok terveinek egyenkénti, tussal történő megrajzolására, valamint a – Perlek; Bikara; Péterréve, Dózsa György utca; Botra – benkinkút – helyekről származó sírmellékletek grafikai- és tusrajzának az elkészítésére.

#### **Bánát és Bácska területéről származó késő antik kori kezeletlen humán oszteológiai anyagok múzeológiai védelme és bioantropológiai elemzése**

Az Óbecsei Városi Múzeum a Belgrádi Orvostudományi Kar Antropológiai Laboratóriumával együttműködve pályázott a Szerb Köztársaság Kulturális Minisztériumánál a régészeti örökség feltárására, a Bánát és Bácska területéről származó késő antik kori műveletlen emberi anyagmaradványok múzeumi védelme és bioantropológiai elemzése nevű közös projekttel. A kölcsön kapott anyagmaradványok részben vissza lettek adva azoknak a múzeumoknak, amelyekből elhozták (pl. Zentai Városi Múzeum, Nagybecskerek Nemzeti Múzeum stb.), de gondosan feldolgozva, megtisztítva és teljes egészében rendesen bepakolva. A 2019-es évre ismertetésre kerültek az oszteológiai anyagokra vonatkozó elismervények Csíkról, valamint az eszközökre történő pályázás folytatása azzal a megjegyzéssel, hogy az Óbecsei Városi Múzeum marad a projektumhordozó.

#### **Együttműködés a zombori Városi Múzeummal**

2018. 11. 29-én az Óbecsei Városi Múzeum küldöttsége meglátogatta a zombori Városi Múzeumot, amely keretében megvalósult a múzeum kiadásainak cseréje és az elkövetkező időszakra vonatkozó együttműködés megbeszélése. Név szerint, egyeztettek Putice Anđelka, szerző A spirál ritmusa nevű régészeti kiállításának látogatásán, Óbecsén, 2019 márciusa-áprilisa folyamán, és Branislava Mikić Antonić szerző, A háború lovasainak nyomában – az avarok uralmának 200 éve kiállításának látogatásán Zomborban. Megbeszélésre kerültek a kiállítás vendégszereplésének feltételei és a formális-jogi keretei, és megvitatták a további együttműködést a régészeti és numizmatikai területeken belül.

### **történelmi osztály:**

2018-ban a történész kurátor találkozott olyan polgárokkal, akik szakmai segítséget kértek, valamint a kultúrával és oktatással foglalkozó egyéb intézményekkel Óbecse községben.

Segített Vladimir Đatkov, óbecsei történelemtanárnak az óbecsei oktatás kutatásában. A kutatás a városi múzeum történelmi gyűjteményében tartott helyi sajtó feldolgozásából, valamint a fényképgyűjtemény feldolgozásából állt.

Szakmai segítséget nyújtott Dragiša Slavić, helyi történésznek az Óbecse adományozója című monográfia írásában.

Mivel a kurátor vezette a háború áldozatainak megemlékezésére irányuló programot, amelyet minden évben Szent Száva napján tartanak, együttműködést alakítottak ki a helyi önkormányzattal és a szerbiai zsidó községek szövetségével.

## **A MÚZEUM ADMINISZTRÁCIÓS MUNKÁI**

Minden részleg köteles, hogy kidolgozza a Munkatervét a 2019-es évre, valamint hogy beadja a 2017-es évre vonatkozó Munkajelentést.

A Múzeum munkatervének elkészítése a 2019-es évre és a 2018-as pénzügyi tervének elkészítése.

## **történelmi osztály:**

A Pero bácsi – elfelejtett kiváló ember című monográfia projektumára vonatkozó pályázati dokumentáció kidolgozása, amelyre a Múzeum a Szerb Köztársaság Kulturális és Tájékoztatási Minisztériumánál pályázott múzeumi örökség feltárására, begyűjtésére, kutatására, dokumentálására, vizsgálatára, értékelésére, védelmére, megőrzésére, bemutatására, interpretálására, vezetésére és használatára.

## **FOLYÓ MUNKÁK**

Az év folyamán a Műszaki Szolgálat a kiállítási tevékenységhez kapcsolódó nagy munkát (felszerelés előkészítése, esettanulmány készítése, tárgyak visszaküldése a raktárba stb.) végzett el. Részt vettek az összes kiállítás megvalósításában, a tervben előlátottakon és a más múzeumokkal együttműködve kiállított kiállítások megvalósításában. Kiállításokat küldtünk és terjesztettünk.

## **FELSZERELÉS**

2018-ban az Óbecsei Városi Múzeum a történelmi kurátor számára megvásárolt egy laptopot egy legális windows operációs rendszerrel.

2018 végén 20 szék lett vásárolva az előadások megtartásához.

## **BEFEKTETÉSEK**

2018-ban teljesen ki lett javítva a kapu a Csuka Zoltán utca felőli épületrészen.

Júliusban az épület homlokzata leomlott a Csuka Zoltán utca felőli épületrészen, amiért Óbecse község építési és városrendezési Osztályának elküldtük a kérelmet a terepszemlére, valamint erről értesítettük az újvidéki Tartományi Műemlékvédelmi Intézetet is. A felügyelőség terepi kiszállását követően megállapításra került, hogy szükséges figyelmeztető szalagot elhelyezni a lakosok részére, azután pedig szanálni a homlokzati szegélyeket, amelyek elváltak, minél hamarabb. Ezekre a munkálatokra a SZR Pap – term lett megbízva. Leverték a maltet a homlokzati szegélyről és újat vittek fel a helyére, valamint befestették ezt a részt.

2018. 12. 07-én az Óbecse Városi Múzeum szakgárdájának egy része részt vett az Oktatási- és projektumkezelési központ műhelyén a belgrádi Constantine the Great hotelben. Ezzel a kurátorok szert tettek különféle alapeszközök pályázási módjának elsajátítására Szerbiában és külföldön. Az Óbecsei Városi Múzeum korábban kidolgozott egy projektumot a múzeum épületének megújítására és kiterjesztésére, amely előlátott egy régóta várt helyiséget az állandó kiállítás bemutatására. Várja a további együttműködést a 2019-es évben az Oktatási- és projektumkezelési központtal a pályázati dokumentációk írásának formájában.

2018 decembere folyamán betörtek a Forradalmi Múzeum épületébe rögtön az újvidéki Tartományi Műemlékvédelmi Intézet és Óbecse község építési és városrendezési Osztályának látogatása után, amelyről értesítettük az óbecsei Rendőrhivatalt. Elvégezték a felügyelők a terepszemlét, amiről Jegyzőkönyvet készítettek.

## KÁDEREK

A munka rendszerezésének megfelelően előirányoztunk: 6 felsőfokú végzettséggel rendelkező kurátort, 1 felsővégzettségű munkatársat, 3 középfokú végzettségű munkavállalót és 2 alacsonyabb szakképzettségű munkavállalót.

A tervezett 6 kurátor közül jelenleg 4-et foglalkoztatnak, középfokú végzettséggel minden munkahelyet betöltöttek, míg egy munkahely, amely alacsonyabb iskolai végzettséget igényel, üres, és egy be lett töltve. Így, a munkahelyek szervezéséről és rendszerezéséről szóló Szabályzat 2018. 03. 28-i 68-as száma alapján az Óbecsei Városi Múzeumban meghatározott munkahelyek elnevezései megváltoztak.

### A foglalkoztatottak listája

1. **Raško Ramadanski, kurátor - archeológus**, 2018. november 10-től dolgozik, az archeológiai és a numizmatikai gyűjtemény vezetője. 2018. augusztus 27-ig ezt a helyet **Branislava Mikić AntoniĆ**, múzeumi tanácsadó – archeológus töltötte be, amikor is tragikus körülmények között elhunyt.
2. **Surányi Roland, kurátor – történész/gyakornok**, a történelmi gyűjtemény és a fényképgyűjtemény vezetője, 2018. december 19-e óta dolgozik. 2018. október 16-ig ezt a munkahelyet **Nemanja Karapandžić**, főmuzeológus-művészettörténész, a történelmi kiállítás és a fényképkiallítás vezetője töltötte be, akit kineveztek az Óbecsei Idegenforgalmi Szervezet igazgatójának.
3. **Dušan IvetiĆ**, kurátor, etnológus, az etnológiai kiállítás vezetője;
4. **mgr Radoslav MihailiviĆ**, vezető kurátor, művészettörténész, a képzőművészeti és az alkalmazott gyűjtemény vezetője;
5. **Ksenija Milić VračariĆ**, állandó pénzügyi-számviteli munkatárs;
6. **Svetlana MeduriĆ**, a múzeumi tevékenység technikusa;
7. **Zora Đukić**, preparátor;
8. **Muzslai Melitta**, segédmunkás;
9. **Tojzán Ákos**, igazgató 2017. november 10-e óta.

2018. 10. 03-án az Óbecsei Városi Múzeum pályázatot írt ki a megüresedett archeológusi munkahelyre, ezután pedig az archeológusi munkára beérkezett jelentkezések alapján a zentai Raško Ramadanski, okleveles archeológust választották ki, és a kinevezett személy 2018. 11. 10-én kezdett dolgozni a Múzeumban, amikor is megkötötték vele a munkaszerződést meghatározott időre.

2018-ban az Óbecsei Városi Múzeum Nemanja Karapandžić munkaviszonyának szüneteltetéséről szóló Határozata alapján, a kurátor – történész munkahelyre vonatkozóan, szerződést kötöttek meghatározott időre kuratori – történész/gyakornoki munkahely betöltésére Surányi Rolanddal, 2018. 12. 19-től.

A igazgató bizottság elnöke

Györe Decsov Emese s. k.

igazgató

(körpecsét)

Tojzán Ákos s. k.

| Pénzügyi jelentés a 2018. évre - 1. táblázat               |  |  |
|--|--|--|
| PROGRAM  |  |  |
| <b>Részleg:</b>  | 12. részleg kultúra, kommunikáció és média   |  |
| <b>A program elnevezése:</b>                               | 13. program kultúrafejlesztés  |  |
| <b>A program kódja</b>                                     | 1201   |  |
| <b>Cél:</b>  | A helyi kulturális örökség kitöltése, népszerűsítése és bemutatása, kiegészítések és tájképek  |  |
| <b>Alap:</b>   | Kulturális törvény, a kulturális javak védelméről szóló törvény, Óbecse önkormányzatának fenntartható fejlődési stratégiája  |  |
| <b>Leírás:</b>   | A múzeum célja a régészeti, etnológiai, történelmi, művészi és természettudományi gyűjtemények bővítése, tanulmányozása, dokumentálása, védelme és megőrzése, valamint a környezettel kapcsolatos történelmi és természetes folyamatok feltárása és értelmezése. |  |
| <b>A szervezeti egység költségveté használó elnevezése</b> | Óbecsei Városi múzeum  |  |
| <b>A program lefolytatásáért felelős személy</b>           | A múzeum igazgatója Tojzán Ákos  |  |

| Ssz.             | Kontó     | A programaktivitás költségei és kiadásai                  | Tervezett eszközök     |                        | Költségvetés átütemezés |                        | Kiadások 2018-ban      |                        |
|------------------|-----------|---|------------------------|------------------------|-------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|
|                  |           |   | Költségvetési eszközök | Eszközök más forrásból | Költségvetési eszközök  | Eszközök más forrásból | Költségvetési eszközök | Eszközök más forrásból |
| 1                | Aktivitás | 1201-0001 A helyi kultúrintézmények működése              | 11.469.000,00          | 0,00                   | 11.749.000,00           | 2.292.000,00           | 10.205.000,00          | 71.000,00              |
| 2                | Aktivitás | 1201-0002 A kulturális és művészeti alkotások fejlesztése | 1.868.000,00           | 0,00                   | 1.588.000,00            | 0,00                   | 1.539.000,00           | 10.000,00              |
| 3                | Projektum |   | 0,00                   | 0,00                   | 0,00                    | 0,00                   | 0,00                   | 0,00                   |
| <b>ÖSSZESEN:</b> |           | <b>13. program kultúrafejlesztés</b>                      | <b>13.337.000,00</b>   | <b>0,00</b>            | <b>13.337.000,00</b>    | <b>2.292.000,00</b>    | <b>11.744.000,00</b>   | <b>81.000,00</b>       |

| Ssz..           | Pénzelési források                    | Tervezett eszközök (2018.) | Költségvetés átütemezés 2018. | Kiadások 2018-ban    |
|-----------------|---------------------------------------|----------------------------|-------------------------------|----------------------|
| 1               | 01 – bevétel a költségvetésből        | 13.337.000,00              | 13.337.000,00                 | 11.744.000,00        |
| 2               | 04 – Eszközök saját forrásból         | 0,00                       | 0,00                          | 0,00                 |
| 3               | 07 – áttulások más hatalmi szintektől | 0,00                       | 986.000,00                    | 81.000,00            |
| <b>ÖSSZESEN</b> |                                       | <b>13.337.000,00</b>       | <b>14.323.000,00</b>          | <b>11.825.000,00</b> |



| Pénzügyi jelentés a 2018. évre - 2.táblázat                    |  |
|--|--|
| 1 PROGRAMAKTIVITÁS   |  |
| <b>A program amelyhez tartozik:</b>                            | Program 13. kultúrafejlesztés  |
| <b>Elnevezés:</b>  | 1201-0001 A kulturális és művészeti alkotások működése   |
| <b>Funkció:</b>  | 820 – Kulturális szolgáltatás  |
| <b>A szervezeti egység költségveté<br/>használó elnevezése</b> | Óbecsei Városi múzeum  |
| <b>Cél :</b>   | A KULTÚRÁLIS AJÁNLATOK FEJLEZTÉSE  |
| <b>Alap:</b>   | Kulturális törvény, a kulturális javak védelméről szóló törvény, Óbecse önkormányzatának fenntartható fejlődési stratégiája  |
| <b>Leírás:</b>   | A múzeum célja a régészeti, etnológiai, történelmi, művészi és természettudományi gyűjtemények bővítése, tanulmányozása, dokumentálása, védelme és megőrzése, valamint a környezettel kapcsolatos történelmi és természetes folyamatok feltárása és értelmezése. |
| Az uniós csatlakozási tárgyalások intézkedései és fejezete     | (A programozási iránymutatások 3. melléklete) csak a Szerb Köztársaságra vonatkozik)   |
| <b>A program lefolytatásáért<br/>felelős személy</b>           | A múzeum igazgatója Tojzán Ákos  |

| helyrend | kontó | A programaktivitás<br>költségei és kiadásai        | Tervezett eszközök<br>(2018) |                              | Költségvetés átütetmezés   |                              | Kiadások 2018.            |                              |
|----------|-------|--|------------------------------|------------------------------|----------------------------|------------------------------|---------------------------|------------------------------|
|          |       |  | Költségvetés<br>i eszközök   | Eszközök<br>más<br>forrásból | Költségvetés<br>i eszközök | Eszközök<br>más<br>forrásból | Költségvetési<br>eszközök | Eszközök<br>más<br>forrásból |
| 202      | 411   | Fizetés, pótlék és térítés a dolgozóknak (fizetés) | 5.930.000                    | 0                            | 6.738.000                  | 0                            | 6.303.000,00              | 0                            |
| /301     | 4111  | Fizetés, pótlék és térítés a dolgozóknak           | 5.930.000                    | 0                            | 6.738.000                  | 0                            | 6.303.000,00              | 0                            |
| 203      | 412   | Szociális járulék a munkaadó terhére               | 1.368.000                    | 0                            | 1.225.000                  | 0                            | 1.128.000,00              | 0                            |
| /302     | 4121  | Nyugdíj és rokkantbiztosítási járulék              | 915.000                      | 0                            | 815.000                    | 0                            | 756.000,00                | 0                            |
| /303     | 4122  | Egészségbiztosítási járulék                        | 395.000                      | 0                            | 355.000                    | 0                            | 325.000,00                | 0                            |
| /304     | 4123  | Munkanélküliségi járulék                           | 58.000                       | 0                            | 55.000                     | 0                            | 47.000,00                 | 0                            |
| 204      | 413   | Természetbeni juttatás                             | 97.000                       | 0                            | 95.000                     | 0                            | 95.000,00                 | 0                            |
| /305     | 4131  | Természetbeni juttatás                             | 97.000                       | 0                            | 95.000                     | 0                            | 95.000,00                 | 0                            |
| 205      | 414   | szociális juttatás foglalkoztatottaknak            | 0                            | 0                            | 0,00                       | 0                            | 67.000,00                 | 20.000,00                    |
| /306     | 4141  | Térítésfizetés a munkából való hiányzás esetén     |                              |                              |                            | 0                            | 0,00                      | 0                            |

|            |               |  |                  |          |                  |                   |                     |                 |
|------------|---------------|--|------------------|----------|------------------|-------------------|---------------------|-----------------|
| /308       | 4143          | Végkielégítés és segély                                  | 0                |          |                  | 0                 | 67.000,00           | 20.000,00       |
| <b>206</b> | <b>415</b>    | <b>A foglalkoztatottak költségtérítése</b>               | <b>100.000</b>   | <b>0</b> | <b>100.000</b>   | <b>0</b>          | <b>97.000,00</b>    | <b>0,00</b>     |
| /310       | 4151          | A foglalkoztatottak útiköltségtérítése                   | 100.000          | 0        | 100.000          | 0                 | 97.000,00           | 0               |
| <b>207</b> | <b>416</b>    | <b>Jutalmak a dolgozóknak és egyéb külön kiadás</b>      | <b>200.000</b>   | <b>0</b> | <b>200.000</b>   | <b>0</b>          | <b>169.000,00</b>   | <b>0</b>        |
| /311       | 4161          | Jutalmak a dolgozóknak és egyéb külön kiadás             | 200.000          | 0        | 200.000          | 0                 | 169.000,00          | 0               |
| <b>208</b> | <b>421</b>    | <b>Állandó költségek</b>                                 | <b>1.835.000</b> | <b>0</b> | <b>1.716.000</b> | <b>5.000</b>      | <b>1.397.000,00</b> | <b>8.000,00</b> |
| /314       | 4211          | Fizetésforgalmi kltségek                                 | 45.000           | 0        | 40.000           | 0                 | 19.000,00           | 1.000,00        |
| /315       | 4212          | Energetikai szolgáltatások                               | 1.100.000        | 0        | 1.086.000        | 0                 | 893.000,00          | 7.000,00        |
| /316       | 4213          | kommunális szolgáltatások                                | 120.000          | 0        | 100.000          | 0                 | 94.000,00           | 0,00            |
| /317       | 4214          | Kommunikációs szolgáltatások                             | 70.000           | 0        | 60.000           | 5.000,00          | 51.000,00           | 0,00            |
| /318       | 4215          | Biztosítási költségek                                    | 500.000          | 0        | 430.000          | 0                 | 340.000,00          | 0,00            |
| <b>40</b>  | <b>422000</b> | <b>Útiköltségek</b>                                      | <b>20.000</b>    | <b>0</b> | <b>20.000</b>    | <b>32.000,00</b>  | <b>0,00</b>         | <b>0</b>        |
| 41         | 422100        | Belföldi hivatalos utak költségei                        | 20.000           | 0        | 20.000           | 0                 | 0,00                | 0,00            |
| 42         | 422900        | Egyéb költségek  | 0                | 0        | 0                | 32.000,00         | 0,00                | 0,00            |
| <b>45</b>  | <b>423000</b> | <b>Szerződéses szolgáltatások</b>                        | <b>180.000</b>   | <b>0</b> | <b>180.000</b>   | <b>815.000,00</b> | <b>0,00</b>         | <b>0</b>        |
| 47         | 423200        | Számítógépes szolgáltatások                              | 100.000          | 0        | 100.000          | 0                 | 0,00                | 0               |
| 48         | 423300        | A foglalkoztatottak oktatásának költségei                | 50.000           | 0        | 50.000           | 0                 | 0,00                | 0               |
| 49         | 423400        | Tájékoztatói szolgáltatások                              | 20.000           | 0        | 20.000           | 0                 | 0,00                | 0               |
| 50         | 423500        | Szakszolgáltatások                                       | 0                | 0        | 0                | 815.000,00        | 0                   | 0               |
| 51         | 423600        | Vendéglátói szolgáltatások                               | 0                | 0        | 0                | 0                 | 0                   | 0               |
| 52         | 423700        | Reprezentáció  | 10.000           | 0        | 10.000           | 0                 | 0,00                | 0               |
| <b>54</b>  | <b>424000</b> | <b>Specializált szolgáltatás</b>                         | <b>10.000</b>    | <b>0</b> | <b>10.000</b>    | <b>0</b>          | <b>10.000,00</b>    | <b>0</b>        |
| 55         | 424600        | Környezetvédelmi és földmérői szolgáltatások             | 10.000           | 0        | 10.000           | 0                 | 10.000,00           | 0               |
| <b>60</b>  | <b>425000</b> | <b>Folyó javítás és karbantartás</b>                     | <b>400.000</b>   | <b>0</b> | <b>400.000</b>   | <b>0</b>          | <b>192.000,00</b>   | <b>0,00</b>     |
| 61         | 425100        | Az épületek és obektumok folyó javítása és karbantartása | 200.000          | 0        | 200.000          | 0                 | 143.000,00          | 0               |
| 62         | 425200        | A felszerelés folyó javítása és karbantartása            | 200.000          | 0        | 200.000          | 0                 | 49.000,00           | 0               |
| <b>66</b>  | <b>426000</b> | <b>Anyag</b>   | <b>180.000</b>   | <b>0</b> | <b>180.000</b>   | <b>0</b>          | <b>72.000,00</b>    | <b>2.000,00</b> |
| 67         | 426100        | Adminisztrációs anyag                                    | 70.000           | 0        | 70.000           | 0                 | 33.000,00           | 0               |
| 68         | 426300        | Anyag a foglalkoztatottak oktatására és                  | 50.000           | 0        | 50.000           | 0                 | 0,00                |                 |

|                  |               |  |                   |                  |                   |                  |                      |                  |
|------------------|---------------|--|-------------------|------------------|-------------------|------------------|----------------------|------------------|
|                  |               | képzésére  |                   |                  |                   |                  |                      |                  |
| 69               | 426800        | Anyag a vendéglátásra és tisztaságra                     | 40.000            | 0                | 40.000            | 0                | 21.000,00            |                  |
| 70               | 426900        | Külön rendeltetésű anyag                                 | 20.000            | 0                | 20.000            | 0                | 18.000,00            | 2.000,00         |
| <b>87</b>        | <b>463000</b> | <b>Átutalások más hatalmi szinteknek</b>                 | <b>749.000</b>    | <b>0</b>         | <b>630.000</b>    | <b>0</b>         | <b>508.000,00</b>    | <b>0,00</b>      |
| 88               | 465000        | Egyéb dotáció és átutalás                                | 749.000           | 0                | 630.000           | 0                | 508.000,00           |                  |
| <b>101</b>       | <b>482000</b> | <b>Adók, kötelező illetékek, büntetések</b>              | <b>100.000</b>    | <b>0</b>         | <b>45.000</b>     | <b>0</b>         | <b>3.000,00</b>      | <b>0</b>         |
| 102              | 482100        | Egyéb adók   | 50.000            | 0                | 20.000            | 0                | 0                    | 0                |
| 103              | 482200        | Kötelező büntetések                                      | 50.000            | 0                | 25.000            | 0                | 3.000,00             | 0                |
| <b>105</b>       | <b>483000</b> | <b>Pénzbüntetés bírósági végzés alapján</b>              | <b>50.000</b>     | <b>0</b>         | <b>10.000</b>     | <b>0</b>         | <b>0,00</b>          | <b>0</b>         |
| 106              | 483100        | Pénzbüntetés bíróságivégzés alapján                      | 50.000            | 0                | 10.000            | 0                | 0,00                 | 0                |
| <b>112</b>       | <b>512000</b> | <b>Gépek és felszerelés</b>                              | <b>200.000</b>    | <b>1.440.000</b> | <b>150.000</b>    | <b>1.440.000</b> | <b>144.000,00</b>    | <b>0</b>         |
|                  | 512100        | Forgalmi felszerelés                                     |                   | 1.440.000        |                   | 1.440.000        | 0                    | 0                |
|                  | 512200        | Adminisztrációs felszerelés                              | 200.000           |                  | 150.000           | 0                | 144.000,00           | 0                |
|                  | <b>515000</b> | <b>Nem anyagi vagyon</b>                                 | <b>50.000</b>     |                  | <b>50.000</b>     | <b>0</b>         | <b>21.000,00</b>     | <b>0</b>         |
| 113              | 515100        | Nem anyagi vagyon  | 50.000            | 0                | 50.000            | 0                | 21.000,00            | 0                |
| <b>129</b>       | <b>540000</b> | <b>Természetes vagyon</b>                                | <b>0</b>          | <b>0</b>         | <b>0</b>          | <b>0</b>         | <b>-1.000,00</b>     | <b>41.000,00</b> |
| 130              | 543800        | Többletbevétel a ...                                     |                   |                  |                   |                  |                      | 41.000,00        |
| 131              | 543900        | Bevételehiány a ...                                      |                   |                  |                   |                  | -1.000,00            |                  |
| <b>ÖSSZESEN:</b> |               | <b>1201-0001 A helyi kulturális intézmények működése</b> | <b>11.469.000</b> | <b>1.440.000</b> | <b>11.749.000</b> | <b>2.292.000</b> | <b>10.205.000,00</b> | <b>71.000,00</b> |

| Ssz.             | Pénzelési forrás                       | Tervezett eszközök (2018) | Költségvetési átütetemezés 2018. | Kiadások 2018-ban |
|------------------|--|---------------------------|----------------------------------|-------------------|
| 1                | 01 – bevétel a költségvetésből         | 11.469.000,00             | 11.749.000,00                    | 10.205.000,00     |
| 2                | 04 – Eszközök saját forrásból          | 0,00                      | 0,00                             | 0,00              |
| 3                | 07 – átutalások más hatalmi szintektől | 1.440.000,00              | 2.292.000,00                     | 75.000,00         |
| <b>ÖSSZESEN:</b> |  | <b>12.909.000</b>         | <b>14.041.000</b>                | <b>10.280.000</b> |

| Pénzügyi jelentés a 2018. évre - 3.táblázat   |  |
|---|--|
| 2. PROGRAMAKTIVITÁS   |  |
| <b>A program amelyhez tartozik:</b> Program 13. kultúrafejlesztés                                 |  |
| <b>Elnevezés:</b>   | 1201-0001 A kulturális és művészeti alkotások működése   |
| <b>Funkció:</b>   | 820 – Kulturális szolgáltatás  |
| <b>A szervezeti egység költségveté<br/>használó elnevezése</b>                                    | Óbecsei Városi múzeum  |
| <b>Cél :</b>  | A KULTÚRÁLIS AJÁNLATOK FEJLEJTÉSE  |
| <b>Alap:</b>  | Kulturális törvény, a kulturális javak védelméről szóló törvény, Óbecse önkormányzatának fenntartható fejlődési stratégiája  |
| <b>Leírás:</b>  | A múzeum célja a régészeti, etnológiai, történelmi, művészi és természettudományi gyűjtemények bővítése, tanulmányozása, dokumentálása, védelme és megőrzése, valamint a környezettel kapcsolatos történelmi és természetes folyamatok feltárása és értelmezése. |
| Intézkedések (A programozási iránymutatások 3. melléklete) csak a Szerb Köztársaságra vonatkozik) |  |
| <b>A program lefolytatásáért<br/>felelős személy</b>  | A múzeum igazgatója Tojzán Ákos  |

| Ssz. | Kontó  | A programaktivitás<br>költségei és kiadásai  | Tervezett eszközök         |                              | Költségvetés átütemezés    |                              | Kiadások 2017-ben         |                              |
|------|--------|--|----------------------------|------------------------------|----------------------------|------------------------------|---------------------------|------------------------------|
|      |        |  | Költségvetés<br>i eszközök | Eszközök<br>más<br>forrásból | Költségvetés<br>i eszközök | Eszközök<br>más<br>forrásból | Költségvetési<br>eszközök | Eszközök<br>más<br>forrásból |
| 40   | 421000 | Állandó költségek                            |                            |                              |                            |                              |                           |                              |
| 41   | 421400 | Kommunikációs<br>szolgáltatás                |                            |                              |                            |                              |                           |                              |
| 42   | 421500 | Biztosítási költségek                        |                            |                              |                            |                              |                           |                              |
| 43   | 421600 | Vagyon és felszerelés<br>bérlete             |                            |                              |                            |                              |                           |                              |
| 40   | 422000 | Útiköltségek                                 | 170.000,00                 |                              | 100.000,00                 | 0,0                          | 76.000,00                 | 4.000,00                     |
| 41   | 422100 | Belföldi hivatalos utak<br>költségei         | 120.000,00                 |                              | 50.000,00                  | 0,00                         | 24.000,00                 | 4.000,00                     |
| 42   | 422300 | Útiköltségek a rendes<br>munka keretében     | 0                          |                              | 0                          | 0,00                         | 0,00                      | 0,00                         |
| 43   | 422900 | Egyéb szállítási költségek                   | 50.000,00                  |                              | 50.000,00                  | 0,00                         | 52.000,00                 | 0,00                         |
| 44   |        |  | 0,00                       |                              | 0,00                       | 0,00                         | 0,00                      | 0,00                         |
| 45   | 423000 | Szerződéses<br>szolgáltatások                | 1.078.000,00               |                              | 1.068.000,00               | 0,00                         | 1.420.000,00              | 6.000,00                     |
| 46   | 423100 | Adminisztrációs<br>szolgáltatások            | 225.000,00                 |                              | 225.000,00                 | 0,00                         | 129.000,00                | 0,00                         |
| 47   | 423200 | Számítógépes<br>szolgáltatások               | 80.000,00                  |                              | 80.000,00                  | 0,00                         | 69.000,00                 | 6.000,00                     |
| 48   | 423300 | A foglalkoztatottak<br>oktatásának költségei | 83.000,00                  |                              | 83.000,00                  | 0,00                         | 30.000,00                 | 0,00                         |
| 49   | 423400 | Tájékoztatói<br>szolgáltatások               | 350.000,00                 |                              | 350.000,00                 | 0,00                         | 266.000,00                | 0,00                         |
| 50   | 423500 | Szakszolgáltatások                           | 130.000,00                 |                              | 130.000,00                 | 0,00                         | 825.000,00                | 0,00                         |
| 51   | 423600 | Háztartási és vendéglátási<br>szolgáltatások | 20.000,00                  |                              | 20.000,00                  | 0,00                         | 20.000,00                 | 0,00                         |
| 52   | 423700 | Reprezentáció                                | 90.000,00                  |                              | 90.000,00                  | 0,00                         | 81.000,00                 | 0,00                         |
| 53   | 423900 | Egyéb általános<br>szolgáltatás              | 100.000,00                 |                              | 90.000,00                  | 0,00                         | 0,00                      | 0,00                         |
| 54   | 424000 | Specializált szolgáltatás                    | 420.000,00                 |                              | 220.000,00                 | 0,00                         | 10.000,00                 | 0,00                         |

|                  |               |  |                     |             |                     |             |                     |                  |
|------------------|---------------|--|---------------------|-------------|---------------------|-------------|---------------------|------------------|
| 55               | 424200        | Oktatási, kulturális és sportszolgáltatás                | 210.000,00          |             | 110.000,00          | 0,00        | 0,00                | 0,00             |
| 56               | 424600        | Környezetvédelmi, tudományos és földm. szolg.            | 10.000,00           |             | 10.000,00           | 0,00        | 10.000,00           | 0,00             |
| 57               | 424900        | Egyéb specializált szolgáltatás                          | 200.000,00          |             | 100.000,00          | 0,00        | 0,00                | 0,00             |
| <b>66</b>        | <b>426000</b> | <b>Anyag</b>   | <b>110.000,00</b>   |             | <b>110.000,00</b>   | <b>0,00</b> | <b>33.000,00</b>    | <b>0,00</b>      |
| 67               | 426100        | Adminisztrációs anyag                                    | 0,00                |             | 0,00                | 0,00        | 0,00                | 0,00             |
| 68               | 426300        | Anyag az oktatásra, kultúrára, sportra                   | 60.000,00           |             | 60.000,00           | 0,00        | 21.000,00           | 0,00             |
| 69               | 426600        | Anyag az oktatásra, kultúrára, sportra                   | 50.000,00           |             | 50.000,00           | 0,00        | 12.000,00           | 0,00             |
| <b>123</b>       | <b>515000</b> | <b>Nem anyagi vagyon</b>                                 | <b>90.000,00</b>    |             | <b>90.000,00</b>    | <b>0,00</b> | <b>0,00</b>         | <b>0,00</b>      |
| 124              | 515122        | Múzeumi kiállítás és kulturális emlékművek               | 90.000,00           |             | 90.000,00           | 0,00        | 0,00                | 0,00             |
| <b>ÖSSZESEN:</b> |               | <b>1201-0001 A helyi kulturális intézmények működése</b> | <b>1.868.000,00</b> | <b>0,00</b> | <b>1.588.000,00</b> | <b>0,00</b> | <b>1.539.000,00</b> | <b>10.000,00</b> |

| <i>Ssz.</i>      | <i>Pénzelési források</i>              | <i>Tervezett eszközök (2018.)</i> | <i>Költségvetés átütemezés 2018.</i> | <i>Kiadások 2018-ban</i> |
|------------------|--|-----------------------------------|--------------------------------------|--------------------------|
| 1                | 01 – bevétel a költségvetésből         | 1.868.000,00                      | 1.588.000,00                         | 1.539.000,00             |
| 2                | 04 – Eszközök saját forrásból          | 0,00                              | 0,00                                 | 0,00                     |
| 3                | 07 – átutalások más hatalmi szintektől | 0,00                              | 0,00                                 | 10.000,00                |
| <b>ÖSSZESEN:</b> |  | <b>1.868.000,00</b>               | <b>1.588.000,00</b>                  | <b>1.549.000,00</b>      |

[illegible]

A KÖLTSÉGVETÉS ESZKÖZÉNEK  
HASZNÁLÓJA  
ÓBECSEI VROSI MÚZEUM

|          |           |
|----------|-----------|
| SZÉKHELY | ANYAKÖNYV |
| Y        | I SZÁM    |
| ÓBECSE   | 08069824  |

|     |           |             |               |
|-----|-----------|-------------|---------------|
| ASZ | 100738077 | ALSZÁMLASZÁ |               |
|     |           | M           | 840-377664-96 |

### A KÖLTSÉGVETÉSI ESZKÖZKÖK KÖZVETLEN ILLETÉKES HASZNÁLÓJÁNAK ELNEVEZÉSE

(a költségvetés eszközeinek indirekt használói töltik csak ki)

# JELENTÉS A KÖLTSÉGVETÉS VÉGREHAJTÁSÁRÓL 2018. 01. 01-2018. 12. 31.

**I. ÖSSZ JÖVEDELEM ÉS BEVÉTEL**  
(Ezer dinárookban)

| Megjelölés<br>OP | Kontós<br>zám | Leírás   | A<br>tervezett<br>jövedel<br>m és<br>bevétel<br>összege | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                      |              |     |  |                        |
|------------------|---------------|--|---|--|--|----------------------|--------------|-----|--|------------------------|
|                  |               |  |   | Összesen<br>(6 - 11)                         | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                      |              |     | Donációk<br>ból és<br>segélyek<br>bőül | Más<br>forrás<br>okból |
|                  |               |  |   |  | Köztársaság                            | Autonóm<br>Tartomány | Község/város | OOO |  |                        |
| 1                | 2             | 3  | 4   | 5  | 6                                      | 7                    | 8            | 9   | 10                                     | 11                     |
| 5001             |               | FOLYÓ JÖVEDELEM ÉS BEVÉTEL A NEMPÉNZÜGYI VAGYON ELADÁSÁBÓL (5002 + 5106)           |   | 11.825                                       |  |                      | 11.744       |     |  | 81                     |
| 5002             | 700000        | FOLYO JOVEDELEM<br>(5003 + 5047 + 5057 + 5069 + 5094 + 5099 + 5103)                |   | 11.825                                       |  |                      | 11.744       |     |  | 81                     |
| 5003             | 710000        | ADÓK 5004 + 5008 + 5010 + 5017 + 5023 + 5030 + 5033 + 5040)                        |   | 3  |  |                      | 3            |     |  |                        |
| 5004             | 711000        | AFA A JUTTATÁSRA, JÖVEDELMRE ÉS KAPITÁLIS BEVÉTELRE (5005 -5007)                   |   |  |  |                      |              |     |  |                        |
| 5005             | 711100        | Adó a juttatásra és kapitális bevételre, melyeket a természetes személyek fizetnek |   |  |  |                      |              |     |  |                        |
| Megjelölés<br>OP | Kontós<br>zám | Leírás   | A<br>tervezett<br>jövedel<br>m és                       | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                      |              |     |  |                        |
|                  |               |  |   | Összesen<br>(6 - 11)                         | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                      |              |     | Donációk<br>ból és<br>segélvek         | Más<br>forrás<br>okból |

|                  |               |   | bevétel<br>összege                      |  | Köztársaság                            | Autonóm<br>Tartomány | Község/város | OOC<br>O | ből                                   |                    |
|------------------|---------------|---|---|--|--|----------------------|--------------|----------|---------------------------------------|--------------------|
| 1                | 2             | 3   | 4                                       | 5  | 6                                      | 7                    | 8            | 9        | 10                                    | 11                 |
| 5006             | 711200        | Adó a iuttatásra és kapitális jövedelmremelvet fizetnek a vállalkozók és más jogi személyek                             |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5007             | 711300        | Adó a iuttatásra és kapitális jövedelmremelvet nem lehet meghatározni természetes és jogi személyek között              |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| <b>5008</b>      | <b>712000</b> | <b>ADÓ A KERESZETALAPRA (5009)</b>  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5009             | 712100        | Adó a keresetalapra   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| <b>5010</b>      | <b>713000</b> | <b>VAGYONADÓ (5011 - 5016)</b>  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5011             | 713100        | időszakos vagyonadó   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5012             | 713200        | időszakos nettó vagyonadó   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5013             | 713300        | Adó a hagyatéokra, örökségre és ajándéokra  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5014             | 713400        | A nemzeti és kapitális tranzakció adója   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5015             | 713500        | Másik egyseri vagyonadó   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5016             | 713600        | Másik időszakos vagyonadó   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| <b>5017</b>      | <b>714000</b> | <b>ADÓ A JAVAKRA ÉS SZOLGÁLTATÁSOKRA (5018 -5022)</b>   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5018             | 714100        | Általános adó a javakra és szolgáltatásokra   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5019             | 714300        | A fiskális monopól jövedelme  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5020             | 714400        | Egyszeri szolgáltatás adója   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5021             | 714500        | Adó, illeték és iuttatás a javak használatára, az engedélvre, hogy a javakat használják vagy a tevékenységet elvégezzék |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5022             | 714600        | Más adó a javakra és szolgáltatásokra   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| <b>5023</b>      | <b>715000</b> | <b>ADÓ A NEMZETKÖZI KERESKEDELEMRE ÉS TRANZAKCIÓKRA (5024 - 5029)</b>   |   | 3  |  |                      | 3            |          |                                       |                    |
| 5024             | 715100        | Vám és beviteli közteher  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5025             | 715200        | Kiviteli adó  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5026             | 715300        | A ki és beviteli monopól jövedelme  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5027             | 715400        | jövedelem a devizaárfolyam eladási és vételári különbsége alapján   |   | 3  |  |                      | 3            |          |                                       |                    |
| Megjelölés<br>OP | Kontószám     | Leírás  | A tervezett jövedelm és bevétel összege | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                      |              |          |                                       |                    |
|                  |               |   |   | Összesen<br>(6 - 11)                         | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                      |              |          | Donációk<br>ból és<br>segélyek<br>ból | Más<br>forrásokból |
|                  |               |   |   |  | Köztársaság                            | Autonóm<br>Tartomány | Község/város | OOC<br>O |                                       |                    |
| 1                | 2             | 3   | 4                                       | 5  | 6                                      | 7                    | 8            | 9        | 10                                    | 11                 |
| 5028             | 715500        | Adó az eladási vagy vételi devizára   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5029             | 715600        | Más adók a nemzetköz kereskedelemre és tranzakciókra  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| <b>5030</b>      | <b>716000</b> | <b>TÖBB IADÓ (5031 + 5032)</b>  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5031             | 716100        | Többi adó, amelyet a fizetnek kizárólag a vállaltok illetve vállalkozók   |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5032             | 716200        | Más adók, melyek fizet a többi személy vagy azok akiket nem lehet meghatározni  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| <b>5033</b>      | <b>717000</b> | <b>JÖVEDELMI ADÓ (5034 - 5039)</b>  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5034             | 717100        | Jövedelmi adó a derivált naftára  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |
| 5035             | 717200        | Jövedelmi adó a dohánytermékre  |   |  |  |                      |              |          |                                       |                    |

| 5036             | 717300    | Jövedelmi adó az alkoholos italokra   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
|------------------|-----------|---|---|--|--|-------------------|--------------|-------|---------------------------------------|--------------------|
| 5037             | 717400    | Jövedelmi adó az alkoholmentes italokra   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5038             | 717500    | Jövedelmi adó a kávéra  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5039             | 717600    | Egyb jövedelmi adó  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5040             | 719000    | EGYSZERI ADÓ AZ EXTRA PROFITRA ÉS EXTRA VAGYONRA, MELYET A KÜLÖNLGES ALKALMAKRA HASZNÁLTAK (5041 -5046)               |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5041             | 719100    | Adó a juttatásra, jövedelmre és kapitális jövedelemre a természetes személyek terhére                                 |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5042             | 719200    | Adó a juttatásra, jövedelmre és kapitális jövedelemre a vállalatok a többi jogi személy terhére                       |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5043             | 719300    | Adó a juttatásra, jövedelmre és kapitális jövedelemre, amely szétesztatlan atermészetes és jogi személyek közötti     |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5044             | 719400    | Többi egyszeri vagyonadó  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5045             | 719500    | Többi egyszeri vagyonadó, melvet a vállaltok és vállalkozók fizetnek  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5046             | 719600    | Többi adó, melvet más szemálvek, vagv meghatározatlan személyek fizetnek  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5047             | 720000    | SZOCIÁLIS JUTTATÁS5048 (5048 + 5053)  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5048             | 721000    | SZOCIÁLIS BIZTOSÍTÁSI JUTTATSÁ ( 5049 - 5052)   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| Megjelölés<br>OP | Kontószám | Leírás  | A tervezett jövedelm és bevétel összege | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                   |              |       |                                       |                    |
|                  |           |   |   | Összesen<br>(6 - 11)                         | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                   |              |       | Donációk<br>ból és<br>segélyek<br>ból | Más<br>forrásokból |
|                  |           |   |   |  | Köztársaság                            | Autonóm Tartomány | Község/város | OOC O |                                       |                    |
| 1                | 2         | 3   | 4                                       | 5  | 6                                      | 7                 | 8            | 9     | 10                                    | 11                 |
| 5049             | 721100    | Szociális biztosítási járulék a fogl. terhére   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5050             | 721200    | Szociális biztosítási járulék a munkaadó terhére  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5051             | 721300    | Szociális biztosítási járulék azoknak a személyeknek, akik önálló tevékenységet végeznek és munkanélküli személyeknek |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5052             | 721400    | Szociális biztosítási járulék melyet nem lehet meghatározni   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5053             | 722000    | TÖBBI SZOCIÁLIS JÁRULÉK ( 5054 - 5056)  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5054             | 722100    | Szociális járulék a biztosított terhére   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5055             | 722200    | Szociális járulék a munkaadó terhére  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5056             | 722300    | Imputált szociális járulék  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5057             | 730000    | DONÁCIÓK, SEGÉLYEK ÉS ÁTUTALÁSOK (5058 + 5061 + 5066)   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5058             | 731000    | DONÁCIÓK KÜLSŐ ÁLLAMOKTÓL (5059 + 5060)   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5059             | 731100    | Folyó donációk külső államoktól   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5060             | 731200    | Kapitális donációk külső államoktól   |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |
| 5061             | 732000    | DONÁCIÓK ÉS SEGÉLYEK NEMZETKÖZI SZERVEZETEK TŐL ( 5062 - 5065)  |   |  |  |                   |              |       |                                       |                    |



|                      |               |   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
|----------------------|---------------|---|---|--|--|-------------------|---------------|-------|---------------------------------------|------------------------|
| 5062                 | 732100        | Folyó donációk nemzetközi szervezetektől  |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5063                 | 732200        | Kaputális donációk nemzetközi szervezetektől  |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5064                 | 732300        | Folyó segély az EU-tól  |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5065                 | 732400        | Kapitális segély az EU-tól  |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5066                 | 733000        | MÁS HATLMI SZINTEK ÁTUTALÁSAI (5067 + 5068)   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5067                 | 733100        | Folyó átutalások más hatalmi szintektől   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5068                 | 733200        | Kapitális átutalások más hatalmi szintektől   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5069                 | 740000        | EGYEB JOVEDELEM<br>(5070 + 5077 + 5082 + 5089 + 5092)                                     |   | 81   |  |                   |               |       |                                       | 81                     |
| 5070                 | 741000        | VAGYONJÖVEDELEM (5071-5076)   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5071                 | 741100        | Kamat   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5072                 | 741200        | Osztalék  |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás  | Tervezett<br>jövedelem<br>és bevétel<br>összege | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                   |               |       |                                       |                        |
|                      |               |   |   | összesen<br>(6 - 11)                         | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                   |               |       | Donációk<br>ból és<br>segélyek<br>ból | Egyéb<br>forrás<br>ból |
|                      |               |   |   |  | Köztársaság                            | Autonóm Tartomány | Község, város | OOC O |                                       |                        |
| 1                    | 2             | 3   | 4   | 5  | 6                                      | 7                 | 8             | 9     | 10                                    | 11                     |
| 5073                 | 741300        | A jövedelem visszavonása a kv. kop.   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5074                 | 741400        | Vagyonból eredő jövedelem, mely a biztosított. tart.                                      |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5075                 | 741500        | A kitermelet. vagyon bérlete  |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5076                 | 741600        | Pénzügyi változások a pénzügyi lizingen   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5077                 | 742000        | JÖVEDELEM A JAVAK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK ELADÁSÁBÓL (5078 - 5081)                              |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5078                 | 742100        | Jövedelm a javak és szolgáltatások eladásából vagy bérletéből a piaci szerv. felől        |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5079                 | 742200        | Illeték és juttatás   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5080                 | 742300        | Másodlagos eladása a javaknak és szolgáltatásoknak, melyet az állami nempiaci eység végez |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5081                 | 742400        | A javak és szolgáltatások imputált eladása  |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5082                 | 743000        | PÉNZBÜNTETÉSEK ÉS ELVETT VAGYONHASZON (5083 - 5088)                                       |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5083                 | 743100        | Jövedelem a pénzbüntetésből és bűncs.   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5084                 | 743200        | Jövedelem a pénzbüntetésből és bünt.  |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5085                 | 743300        | Jövedelem a pénzbüntetésből és szabálysért.   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5086                 | 743400        | Jüvedelme a büntetésből   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5087                 | 743500        | Jövedelem az elvett vagyonhaszonból   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5088                 | 743900        | Egyéb pénzbüntetés, büntetés az elvett vagyonhaszonból                                    |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |

|                      |               |  |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
|----------------------|---------------|--|---|--|--|-------------------|---------------|-------|---------------------------------------|------------------------|
| 5089                 | 744000        | ÖNKÉNTES ÁTUTALÁSOK A TERMÉSZETES ÉS JOGI SZEMÉLYEKTŐL (5090 + 5091)       |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5090                 | 744100        | Folyó önkéntes átutalások a természetes és jogi személyektől               |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5091                 | 744200        | Kapitális önkéntes átutalások a természetes és jogi személyektől           |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5092                 | 745000        | VEGYES ÉS MEGHATÁROZATLAN JÖVEDELEM (5093)                                 |   | 81   |  |                   |               |       |                                       | 81                     |
| 5093                 | 745100        | Vegyes és meghatározatlan jövedelem  |   | 81   |  |                   |               |       |                                       | 81                     |
| Megj<br>előles<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás   | Tervezett<br>jövedelem<br>és bevétel<br>összege | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                   |               |       |                                       |                        |
|                      |               |  |   | összesen<br>(6 - 11)                         | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                   |               |       | Donációk<br>ból és<br>segélyek<br>ból | Egyéb<br>forrás<br>ból |
|                      |               |  |   |  | Köztársaság                            | Autonóm Tartomány | Község, város | OOC O |                                       |                        |
| 1                    | 2             | 3  | 4   | 5  | 6                                      | 7                 | 8             | 9     | 10                                    | 11                     |
| 5094                 | 770000        | MEMORANDUMÁLLÁSPONT A KIADÁSOK VISSZATÉRÍTÉSRE (5095 + 5097)               |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5095                 | 771000        | MEMORANDUMÁLLÁSPONT A KIADÁSOK VISSZATÉRÍTÉSRE (5096)                      |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5096                 | 771100        | Memorandumálláspont a kiadások visszatérítésére                            |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5097                 | 772000        | MEMORANDUMÁLLÁSPONT A KIADÁSOK VISSZATÉRÍTÉSRE Z ELŐZŐ ÉVEKBŐL (5098)      |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5098                 | 772100        | Memorandumálláspont a kiadáspk visszatérítésére aiz előző évekből          |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5099                 | 780000        | ÁTUTALÁSOK AZ EGYSZINTEN LÉVŐ KÖLTSÉGVETÉSI HASZNÁLÓK KÖZÖTT (5100)        |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5100                 | 781000        | ÁTUTALÁSOK AZ EGYSZINTEN LÉVŐ KÖLTSÉGVETÉSI HASZNÁLÓK KÖZÖTT (5101 + 5102) |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5101                 | 781100        | Atutalások az egyszinten lévő költségvetési használók között               |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5102                 | 781300        | Átutalások a szociális biztosítási szervezetek között                      |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5103                 | 790000        | KÖLTSÉGVETÉSI JOVEDELEM (5104)   |   | 11.741                                       |  |                   | 11.741        |       |                                       |                        |
| 5104                 | 791000        | KÖLTSÉGVETÉSI JOVEDELEM (5105)   |   | 11.741                                       |  |                   | 11.741        |       |                                       |                        |
| 5105                 | 791100        | Költségvetési jövedelem  |   | 11.741                                       |  |                   | 11.741        |       |                                       |                        |
| 5106                 | 800000        | BEVÉTEL A NEM PÉNZÜGYI VAGYON ELADÁSÁBÓL (5107 + 5114 + 5121 + 5124)       |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5107                 | 810000        | BEVÉTEL AZ ALAPESZKÖZÖK ELADÁSÁBÓL (5108 + 5110 + 5112)                    |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5108                 | 811000        | BEVÉTEL AZ INGATLANELADÁSÁBÓL (5109)                                       |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5109                 | 811100        | Bevétel az ingatlaneladásból   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5110                 | 812000        | BEVÉTEL AZ INGÓSÁGOK ELADÁSÁBÓL (5111)                                     |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5111                 | 812100        | Bevétel az ingóságok eladásból   |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |
| 5112                 | 813000        | BEVÉTEL A TÖBBI ALAPESZKÖZ ELADÁSÁBÓL (5113)                               |   |  |  |                   |               |       |                                       |                        |

| 5113                 | 813100        | Bevétel a többi alapeszköz eladásából                                   |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
|----------------------|---------------|---|---|--|--|-------------------|---------------|-----|---------------------------------------|------------------------|
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás  | Tervezett<br>jövedelem<br>és bevétel<br>összege | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                   |               |     |                                       |                        |
|                      |               |   |   | összesen<br>(6 - 11)                         | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                   |               |     | Donációk<br>ból és<br>segélyek<br>ból | Egyéb<br>forrás<br>ból |
|                      |               |   |   |  | Köztársaság                            | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO |                                       |                        |
| 1                    | 2             | 3   | 4   | 5  | 6                                      | 7                 | 8             | 9   | 10                                    | 11                     |
| 5114                 | 820000        | BEVÉTEL A KÉSZLET ELADÁSÁBÓL (5115 + 5117 + 5119)                       |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5115                 | 821000        | BEVÉTEL AZ ÁRUTARTALÉL ELADÁSÁBÓL (5116)                                |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5116                 | 821100        | Bevétel az árutartalék eladásából                                       |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5117                 | 822000        | BEVÉTEL A TERMÉKKÉSZLET ELADÁSÁBÓK (5118)                               |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5118                 | 822100        | Bevétel a termékkészlet eladásából                                      |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5119                 | 823000        | BEVÉTEL A TOVÁBBI ELADÁSRA SZÁNT ÁRU ELADÁSÁBÓL (5120)                  |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5120                 | 823100        | Bevétel a további eladásra szánt arú eladásából                         |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5121                 | 830000        | BEVÉTEL AZ ÉRTÉKEK ELADÁSÁBÓL (5122)                                    |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5122                 | 831000        | BEVÉTEL AZ ÉRTÉKEK ELADÁSÁBÓL (5123)                                    |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5123                 | 831100        | Bevétel az értékek eladásából   |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5124                 | 840000        | BEVÉTEL A TERMÉSZETES VAGYON ELADÁSÁBÓL (5125 + 5127 + 5129)            |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5125                 | 841000        | BEVÉTEL A FÖLDTERÜLET ELADÁSÁBÓL (5126)                                 |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5126                 | 841100        | Bevétel a földterület eladásából  |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5127                 | 842000        | BEVÉTEL A FÖLDALATTI KINCSEK ELADÁSÁBÓL (5128)                          |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5128                 | 842100        | Bevétel a földalatti kincs eladásából                                   |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5129                 | 843000        | BEVÉTEL AZ ERDŐ ÉS VÍZ ELADÁSÁBÓL (5130)                                |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5130                 | 843100        | Bevétel az erdő és víz eladásából                                       |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5131                 | 900000        | BEVÉTEL AZ ELADÓSODÁSÁBÓL ÉS A PÉNZÜGYI VAGYON ELADÁSÁBÓL (5132 + 5151) |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5132                 | 910000        | BEVÉTEL AZ ELADÓSODÁSÁBÓL (5133 + 5143)                                 |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5133                 | 911000        | BEVÉTEL A HAZAI ELADÓSODÁSÁBÓL (од 5134 до 5142)                        |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5134                 | 911100        | Bevétel a hazai értékpapírokból, kivéve a részvényeket                  |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás  | Tervezett<br>jövedelem<br>és bevétel<br>összege | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                   |               |     |                                       |                        |
|                      |               |   |   | összesen<br>(6 - 11)                         | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                   |               |     | Donációk<br>ból és<br>segélyek<br>ból | Egyéb<br>forrás<br>ból |
|                      |               |   |   |  | Köztársaság                            | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO |                                       |                        |
| 1                    | 2             | 3   | 4   | 5  | 6                                      | 7                 | 8             | 9   | 10                                    | 11                     |

|                      |               |   |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
|----------------------|---------------|---|---|--|--|-------------------|---------------|-----|---------------------------------------|------------------------|
| 5135                 | 911200        | Bevétel az adósságból belföldi nyilvános pénzintézetektől                     |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5136                 | 911300        | Bevétel az adósságból a belföldi ügyviteli bankoktól                          |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5137                 | 911400        | Bevétel az adósságból a többi belföldi megbíz.                                |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5138                 | 911500        | Bevétel az adósságból a belföldi háztartásoktól                               |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5139                 | 911600        | Bevétel a hazai pénzügyi derivált.  |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5140                 | 911700        | Bevétel a hazai váltókból   |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5141                 | 911800        | A belső adósság kigazítása  |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5142                 | 911900        | Bevétel az adósságból belföldi nyilvános pénzintézetektől                     |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5143                 | 912000        | BEVÉTEL A KÜLFÖLDI TARTOZÁSÓL (5144- 5150)                                    |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5144                 | 912100        | Bevétel az értékpapírokból, kivéve a részvényeket az külföldi pénzügyi piacon |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5145                 | 912200        | Bevétel a külföldi államok tartozásából                                       |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5146                 | 912300        | Bevétel a multilaterális intézetek tartozásából                               |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5147                 | 912400        | Bevétel a a külső ügyviteli bankok tartozásából                               |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5148                 | 912500        | Bevétel a többi külső megbízó adósságából                                     |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5149                 | 912600        | Bevétel a külföldi pénz. deriv.   |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5150                 | 912900        | A külső adósság kigazítása  |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5151                 | 920000        | BEVÉTEL A PÉNZÜGYI VAGYON ELADÁSÁBÓL (5152 + 5162)                            |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5152                 | 921000        | BEVÉTEL A HAZAI PÉNZÜGYI VAGYON ELADÁSÁBÓL (5153 - 5161)                      |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5153                 | 921100        | Bevétel az értékpapírok eladásából, kivéve arészvényeket                      |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5154                 | 921200        | Bevétel a hitelfizetésből,melyet más hatalmi szinteknek adtak                 |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5155                 | 921300        | Bevétel a hitelfizetésből, melyet a hazai nyilvános pénzintézeteknek adtak    |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás  | Tervezett<br>jövedelem<br>és bevétel<br>összege | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                   |               |     |                                       |                        |
|                      |               |   |   | összesen<br>(6 - 11)                         | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                   |               |     | Donációk<br>ból és<br>segélyek<br>ból | Egyéb<br>forrás<br>ból |
|                      |               |   |   |  | Köztársaság                            | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO |                                       |                        |
| 1                    | 2             | 3   | 4   | 5  | 6                                      | 7                 | 8             | 9   | 10                                    | 11                     |
| 5156                 | 921400        | Bevétel a hitelfizetésből a hazai ügyviteli bankoknak                         |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5157                 | 921500        | Bevétel a hitelfizetésből a hazai nyilvános nempénzügyi intézeteknek          |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5158                 | 921600        | Bevétel a hitelfizetésből a belföldi fizikai személyeknek és háasztartásoknak |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |
| 5159                 | 921700        | Bevétel a hitelfizetésből a belföldi polgártársulatoknak                      |   |  |  |                   |               |     |                                       |                        |

|      |        |  |  |        |  |  |        |  |  |    |
|------|--------|--|--|--------|--|--|--------|--|--|----|
| 5160 | 921800 | Bevétel a hitelfizetésből a belföldi nempénzügyi magánvállalkozóknak |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5161 | 921900 | Bevétel a hazai részvények és a tőbbitőke eladásából                 |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5162 | 922000 | BEVÉTEL A PÉNZÜGYI VAGYON ELADÁSÁBÓL (5163 - 5170)                   |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5163 | 922100 | Bevétel a külső értékpapírok eladásából, kivéve a részvényeket       |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5164 | 922200 | Bevétel a hitelfizetésből a külső kormányoknak                       |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5165 | 922300 | Bevétel a hitelfizetésből a nemzetközi szervezeteknek                |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5166 | 922400 | Bevétel a hitelfizetésből a külső ügyviteli bakoknak                 |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5167 | 922500 | Bevétel a hitelfizetésből a külső nempénzügyi szervezeteknek         |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5168 | 922600 | Bevétel a hitelfizetésből a külső nemkormányzati szervezeteknek      |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5169 | 922700 | Bevétel a külső részvények és többi tőke eladásából                  |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5170 | 922800 | Bevétel a külső valuta eladásából                                    |  |        |  |  |        |  |  |    |
| 5171 |        | ÖSSZES BEVÉTEL ÉS JÖVEDELEM (5001 + 5131)                            |  | 11.825 |  |  | 11.744 |  |  | 81 |

II. ÖSSZKÖLTSÉG ÉS KIADÁS

| Megj. elől. op | Kontószám | Leírás   | A jóváhagyott appropriáció összege | Kiadások és költségek összege |  |                   |               |     |                                 |                 |
|----------------|-----------|--|------------------------------------|-------------------------------|--|-------------------|---------------|-----|---------------------------------|-----------------|
|                |           |  |                                    | összesen (6 - 11)             | Kiadások és költségek a költségvetés terhére |                   |               |     | Donációk, költségek és segélyek | Egyéb forrásból |
|                |           |  |                                    |                               | Köztársaság                                  | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO |                                 |                 |
| 1              | 2         | 3  | 4                                  | 5                             | 6  | 7                 | 8             | 9   | 10                              | 11              |
| 5172           |           | FOLYÓ KÖLTSÉGEK ÉS KIADÁSOK A NEMANYAGI VAGYONRA (5173 + 5341)                     |                                    | 11.785                        |  |                   | 11.745        |     |                                 | 40              |
| 5173           | 400000    | FOLYÓ KIADÁSOK5174 (5174 + 5196 + 5241 + 5256 + 5280 + 5293 + 5309 + 5324)         |                                    | 11.620                        |  |                   | 11.580        |     |                                 | 40              |
| 5174           | 410000    | FOGLALKOZTATOTTAK KIADÁSAI (5175 + 5177 + 5181 + 5183 + 5188 + 5190 + 5192 + 5194) |                                    | 7.879                         |  |                   | 7.859         |     |                                 | 20              |
| 5175           | 411000    | FIZETÉS JÁRULÉK JUTTATÁS FOGLALKOZTATOTTNAK (KERESÉT) (5176)                       |                                    | 6.303                         |  |                   | 6.303         |     |                                 |                 |
| 5176           | 411100    | Fizetés, járulék, juttatás a foglalkoztatottnak                                    |                                    | 6.303                         |  |                   | 6.303         |     |                                 |                 |
| 5177           | 412000    | SZOCIÁLIS JUTTATÁS A MUNKAADÓ TERHÉRE (5178 - 5180)                                |                                    | 1.128                         |  |                   | 1.128         |     |                                 |                 |
| 5178           | 412100    | Juttatás a nyugdíj és szoc. biztosításra   |                                    | 756                           |  |                   | 756           |     |                                 |                 |
| 5179           | 412200    | Juttatás az egészségbiztosításra   |                                    | 325                           |  |                   | 325           |     |                                 |                 |
| 5180           | 412300    | Juttatás a munkanélküliségre   |                                    | 47                            |  |                   | 47            |     |                                 |                 |
| 5181           | 413000    | TERMÉSZETBENI JUTTATÁS (5182)  |                                    | 95                            |  |                   | 95            |     |                                 |                 |
| 5182           | 413100    | Természetbeni juttatás   |                                    | 95                            |  |                   | 95            |     |                                 |                 |
| 5183           | 414000    | SZOCIÁLIS JUTT. A FOGLALKOZTATOTTAKNAK   |                                    | 87                            |  |                   | 67            |     |                                 | 20              |

|            |           | (5184- 5187)  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
|------------|-----------|---|------------------------------------|-------------------------------|--|-------------------|---------------|-----|-------------------|-----------------|
| 5184       | 414100    | Térítésfizetés a munkából való hiányzásra az alap terhére                             |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5185       | 414200    | A foglalkoztatottak gyermekeinek oktatási kiadásai                                    |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5186       | 414300    | Végkielégítés és segély   |                                    | 87                            |  |                   | 67            |     |                   | 20              |
| 5187       | 414400    | Segély az egészségügyi gyógyításra a foglalkoztatott vagy szűkebb családtagja számára |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5188       | 415000    | KÖLTSÉGTÉRÍTÉS A FOGLALKOZ. (5189)  |                                    | 97                            |  |                   | 97            |     |                   |                 |
| 5189       | 415100    | Költségtérítés a foglalkoztatottnak   |                                    | 97                            |  |                   | 97            |     |                   |                 |
| 5190       | 416000    | JUTALOM A DOLGOZÓKNAK ÉS EGYÉB KÜLÖN KIADÁSOK (5191)                                  |                                    | 169                           |  |                   | 169           |     |                   |                 |
| Megjelölés | Kontószám | Leírás  | A jóváhagyott appropriáció összege | Kiadások és költségek összege |  |                   |               |     |                   |                 |
|            |           |   |                                    | összesen (6 - 11)             | Kiadások és költségek a költségvetés terhére |                   |               |     | Donációk segélyek | Egyéb forrásból |
|            |           |   |                                    |                               | Köztársaság                                  | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO |                   |                 |
| 1          | 2         | 3   | 4                                  | 5                             | 6  | 7                 | 8             | 9   | 10                | 11              |
| 5191       | 416100    | Jutalom a dolgozóknak és egyéb külön kiadások   |                                    | 169                           |  |                   | 169           |     |                   |                 |
| 5192       | 417000    | KÉPVISELŐI PÓTLÉK (5193)  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5193       | 417100    | Képviselői pótlék   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5194       | 418000    | BÍRÓSÁGI PÓTLÉK (5195)  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5195       | 418100    | Bírósági pótlék   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5196       | 420000    | JAVAK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK HASZNÁLATA (5197 + 5205 + 5211 + 5220 + 5228 + 5231)          |                                    | 3.230                         |  |                   | 3.210         |     |                   | 20              |
| 5197       | 421000    | ÁLANDÓ KÖLTSÉGEK (5198 - 5204)  |                                    | 1.405                         |  |                   | 1.397         |     |                   | 8               |
| 5198       | 421100    | Fizetéstorgalmi és banki szolgáltatási költség  |                                    | 20                            |  |                   | 19            |     |                   | 1               |
| 5199       | 421200    | Energiaszolgáltatás   |                                    | 900                           |  |                   | 893           |     |                   | 7               |
| 5200       | 421300    | Kommunális szolgáltatás   |                                    | 94                            |  |                   | 94            |     |                   |                 |
| 5201       | 421400    | Kommunikációs szolgáltatás  |                                    | 51                            |  |                   | 51            |     |                   |                 |
| 5202       | 421500    | biztosítási költségek   |                                    | 340                           |  |                   | 340           |     |                   |                 |
| 5203       | 421600    | Vagyon és felszerelés bérlete   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5204       | 421900    | Többi költség   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5205       | 422000    | UTIKÖLTSÉGEK (от 5206 до 5210)  |                                    | 80                            |  |                   | 76            |     |                   | 4               |
| 5206       | 422100    | Belföldi hivatalos utak utiköltségei  |                                    | 28                            |  |                   | 24            |     |                   | 4               |
| 5207       | 422200    | Külföldi hivatalos utak utiköltségei  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5208       | 422300    | Utiköltségek a rendes munka keretében   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5209       | 422400    | Tanulók utiköltségei  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5210       | 422900    | Többi utiköltség  |                                    | 52                            |  |                   | 52            |     |                   |                 |
| 5211       | 423000    | SZERZŐDÉSES SZOLGÁLTATÁS ( 5212- 5219)  |                                    | 1.426                         |  |                   | 1.420         |     |                   | 6               |
| 5212       | 423100    | Adinisztrációs szolgáltatás   |                                    | 129                           |  |                   | 129           |     |                   |                 |
| 5213       | 423200    | Számítógépes szolgáltatások   |                                    | 75                            |  |                   | 69            |     |                   | 6               |

| 5214                 | 423300        | Foglal. oktatási és fejlesztési szolgáltatásai                   |   | 30                            |   |                      | 30               |          |                      |                        |
|----------------------|---------------|--|---|-------------------------------|---|----------------------|------------------|----------|----------------------|------------------------|
| 5215                 | 423400        | Tájékoztatási szolgáltatások                                     |   | 266                           |   |                      | 266              |          |                      |                        |
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás   | A<br>jóváhagy<br>ott<br>aproppriá<br>ció<br>összege | Kiadások és költségek összege |   |                      |                  |          |                      |                        |
|                      |               |  |   | összesen<br>(6 - 11)          | Kiadások és költségek a költségvetés<br>terhére |                      |                  |          | Donációk<br>segélyek | Egyéb<br>forrás<br>ból |
|                      |               |  |   |                               | Köztársaság                                     | Autonóm<br>Tartomány | Község,<br>város | OOC<br>O |                      |                        |
| 1                    | 2             | 3  | 4   | 5                             | 6   | 7                    | 8                | 9        | 10                   | 11                     |
| 5216                 | 423500        | Szakszolgáltatások   |   | 825                           |   |                      | 825              |          |                      |                        |
| 5217                 | 423600        | Háztartási és vendéglátási szolgáltatások                        |   | 20                            |   |                      | 20               |          |                      |                        |
| 5218                 | 423700        | Reprezentáció  |   | 81                            |   |                      | 81               |          |                      |                        |
| 5219                 | 423900        | Egyéb általános szolgáltaás                                      |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5220                 | 424000        | <b>SPECIALIZÁLT SZOLGÁLTATÁS (5221 - 5227)</b>                   |   | 20                            |   |                      | 20               |          |                      |                        |
| 5221                 | 424100        | Mezőgazdasági szolgáltatás                                       |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5222                 | 424200        | Oktatási, kulturális és sport szolgáltatás                       |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5223                 | 424300        | Egészségügyi szolgáltatás  |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5224                 | 424400        | Az autópályák karbantartásának szolgáltatása                     |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5225                 | 424500        | A természeti parkok és területek karbantartásának szolgáltatásai |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5226                 | 424600        | Környezetvédelmi, tudományos és földmérői szolgáltatások         |   | 20                            |   |                      | 20               |          |                      |                        |
| 5227                 | 424900        | Többi speciaéizált szolgáltatás                                  |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5228                 | 425000        | <b>FOLYÓ JAVÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS (5229 + 5230)</b>               |   | 192                           |   |                      | 192              |          |                      |                        |
| 5229                 | 425100        | Az épületek és objektumok folyó javítása és karbantartása        |   | 143                           |   |                      | 143              |          |                      |                        |
| 5230                 | 425200        | A felszerelés folyó javítása és karbantartása                    |   | 49                            |   |                      | 49               |          |                      |                        |
| 5231                 | 426000        | <b>ANYAG (5232 - 5240)</b>                                       |   | 107                           |   |                      | 105              |          |                      | 2                      |
| 5232                 | 426100        | v  |   | 33                            |   |                      | 33               |          |                      |                        |
| 5233                 | 426200        | Mezőgazdasági anyag  |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5234                 | 426300        | Anyag a foglal. oktatására és fejlesztésére                      |   | 21                            |   |                      | 21               |          |                      |                        |
| 5235                 | 426400        | Közlekedési anyag  |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5236                 | 426500        | Anyag a környezetvédelemre és tudományra                         |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| 5237                 | 426600        | Anyag az oktatásra, kultúrára és sportra                         |   | 12                            |   |                      | 12               |          |                      |                        |
| 5238                 | 426700        | Egészségügyi és laboratóriumi anyag                              |   |                               |   |                      |                  |          |                      |                        |
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás   | A<br>jóváhagy<br>ott<br>aproppriá<br>ció<br>összege | Kiadások és költségek összege |   |                      |                  |          |                      |                        |
|                      |               |  |   | összesen<br>(6 - 11)          | Kiadások és költségek a költségvetés<br>terhére |                      |                  |          | Donációk<br>segélyek | Egyéb<br>forrás<br>ból |
|                      |               |  |   |                               | Köztársaság                                     | Autonóm<br>Tartomány | Község,<br>város | OOC<br>O |                      |                        |
| 1                    | 2             | 3  | 4   | 5                             | 6   | 7                    | 8                | 9        | 10                   | 11                     |
| 5239                 | 426800        | Anyag a higiénia fenntartására és vendéglátásra                  |   | 21                            |   |                      | 21               |          |                      |                        |

| 5240                 | 426900        | Külön rendeltetésű anuag  |  | 20                            |   |                   | 18            |       |                      | 2                     |
|----------------------|---------------|---|--|-------------------------------|---|-------------------|---------------|-------|----------------------|-----------------------|
| 5241                 | 430000        | A MUNKAESZKÖZÖK AMORTIZÁCIÓJA ÉA HASZNÁLATA (5242 + 5246 + 5248 + 5250 + 5254)  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5242                 | 431000        | AZ INGATLAN ÉS FELSZERELÉS AMORTIZÁCIÓJA (5243-5245)                            |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5243                 | 431100        | Épületek és építészeti objektumok amortizációja                                 |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5244                 | 431200        | Felszerelés amortizációja   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5245                 | 431300        | A többi ingatlan és felszerelés amortizációja                                   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5246                 | 432000        | A KULTIVÁLT VAGYON AMORTIZÁCIÓJA (5247)   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5247                 | 432100        | A kultivált vagyon amortizációja  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5248                 | 433000        | ÉRTÉKHASZNÁLAT (5249)   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5249                 | 433100        | Értékhasználat  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5250                 | 434000        | TERMÉSZETES VAGYON HASZNÁLATA (5251- 5253)                                      |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5251                 | 434100        | Földterület használata  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5252                 | 434200        | A földalatti kincs használata   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5253                 | 434300        | Erdő és vízhasználat  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5254                 | 435000        | A NEMANYAGI VAGYON AMORTIZÁCIÓJA (5255)   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5255                 | 435100        | A nem anyagi avgyon amrotizációja   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5256                 | 440000        | A HITEL ÉS AZ ELADÓSODÁST KÍSÉRŐ KÖLTSÉGEK FIZETÉSE (5257 + 5267 + 5274 + 5276) |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5257                 | 441000        | HAZAI HITELEK FIZETÉSE (5258 - 5266)  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5258                 | 441100        | Hitelfizetés a hazai értékpapírokra   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5259                 | 441200        | Hitelfizetés más hatalmi szinteknek   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás  | A<br>jóvágagy<br>ott<br>apropriá<br>ció<br>összege | Kiadások és költségek összege |   |                   |               |       |                      |                       |
|                      |               |   |  | összesen<br>(6 - 11)          | Kiadások és költségek a költségvetés<br>terhére |                   |               |       | Donációk<br>segélyek | gyéb<br>forrás<br>ból |
|                      |               |   |  |                               | Köztársaság                                     | Autonóm Tartomány | Község, város | OOC O |                      |                       |
| 1                    | 2             | 3   | 4  | 5                             | 6   | 7                 | 8             | 9     | 10                   | 11                    |
| 5260                 | 441300        | Hitelfizetés a hazai nyilvános pénzintézeteknek                                 |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5261                 | 441400        | Hitelfizetés a hazai ügyviteli bankoknak  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5262                 | 441500        | Hitelfizetés a többi hazai hitelezőnek  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5263                 | 441600        | Hitelfizetés a belföldi háztartásoknak  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5264                 | 441700        | Hitelfizetés a hazai pénzügyi der.  |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5265                 | 441800        | Отплата камата на домаће мгноше   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5266                 | 441900        | Pénzügyi változás a pénzügyi lízingen   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5267                 | 442000        | A KÜLFÖLDI HITEL VISSZAFIZETÉSE (5268 - 5273)                                   |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |
| 5268                 | 442100        | Hitelfizetés az értékpapírokra a külföldi pénzügyi piacon                       |  |                               |   |                   |               |       |                      |                       |



| 5269        | 442200        | Hitelfizetés külföldi kormányoknak  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
|-------------|---------------|---|------------------------------------|-------------------------------|--|-------------------|---------------|-----|-------------------|-----------------|
| 5270        | 442300        | Hitelfizetés a multilaterális intézeteknek  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5271        | 442400        | Hitelfizetés külföldi ügyviteli bankoknak   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5272        | 442500        | Hitelfizetés a többi külföldi hitelezőnek   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5273        | 442600        | Hitelfizetés a külföldi pénz. derv.   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| <b>5274</b> | <b>443000</b> | <b>GARANCIAALAPÚ HITELFIZETÉS (5275)</b>  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5275        | 443100        | Garanciaalapú hitelfizetés  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| <b>5276</b> | <b>444000</b> | <b>ELADÓSODÁST KÍSÉRŐ KÖLTSÉGEK (5277 - 5279)</b>                                     |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5277        | 444100        | Negatív árfolyamkülönbség   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5278        | 444200        | késedelmi büntetés  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5279        | 444300        | Az eladósodást kísérő többi költség   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| <b>5280</b> | <b>450000</b> | <b>SZUBVENCIÓK (5281 + 5284 + 5287 + 5290)</b>  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| <b>5281</b> | <b>451000</b> | <b>SZUBVECIÓK A NYILVÉNOSS NEMPÉNZÜGYI VÁLLALATOKNAK LS SZERVEZETEK (5282 + 5283)</b> |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| Megjelölés  | Kontószám     | Leírás  | A jóváhagyott appropriáció összege | Kiadások és költségek összege |  |                   |               |     |                   |                 |
|             |               |   |                                    | összesen (6 - 11)             | Kiadások és költségek a költségvetés terhére |                   |               |     | Donációk segélyek | Egyéb forrásból |
|             |               |   |                                    |                               | Köztársaság                                  | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO |                   |                 |
| 1           | 2             | 3   | 4                                  | 5                             | 6  | 7                 | 8             | 9   | 10                | 11              |
| 5282        | 451100        | Folyó szubvenciók a nyilvános nempénzügyi vállalatoknak és szervezeteknek             |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5283        | 451200        | Kapitális szubvenciók a nyilvános nempénzügyi vállalatoknak és szervezeteknek         |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| <b>5284</b> | <b>452000</b> | <b>SZUBVENCIÓK MAGÁN PÉNZÜGYI INTÉZETEKNEK (5285 + 5286)</b>                          |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5285        | 452100        | Folyó szubvenciók magán pénzügyi intézeteken  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5286        | 452200        | Kapitális szubvenciók magán pénzügyi intézeteken                                      |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| <b>5287</b> | <b>453000</b> | <b>SZUBVENCIÓK NYILVÁNOSS PÉNZÜGYI INTÉZETEKNEK (5288 + 5289)</b>                     |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5288        | 453100        | Folyó szubvenciók nyilvános pénzügyi intézeteknek                                     |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5289        | 453200        | Kapitális szubvenciók nyilvános pénzügyi intézeteknek                                 |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| <b>5290</b> | <b>454000</b> | <b>SZUBVENCIÓK A MAGÁNVÁLLALATOKNAK (5291 + 5292)</b>                                 |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5291        | 454100        | Folyó szubvenciók a magánvállalatoknak  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| 5292        | 454200        | Kapitális szubvenciók a magánvállalatoknak  |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |
| <b>5293</b> | <b>460000</b> | <b>DONÁCIÓK, DOTÁCIÓK ÉS ÁTUTALÁSOK (5294 + 5297 + 5300 + 5303 + 5306)</b>            |                                    | 508                           |  |                   | 508           |     |                   |                 |
| <b>5294</b> | <b>461000</b> | <b>DONÁCIÓK KÜLFÖLDI KORMÁNYOKNAK (5295 + 5296)</b>                                   |                                    |                               |  |                   |               |     |                   |                 |

|                      |               |   |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
|----------------------|---------------|---|---|-------------------------------|--|-------------------|---------------|----------|----------------------|------------------------------------|
| 5295                 | 461100        | Folyó szubvenciók külföldi kormányoknak   |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5296                 | 461200        | Kapitális szubvenciók külföldi kormányoknak   |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| <b>5297</b>          | <b>462000</b> | <b>DONÁCIÓK NEMZETKÖZI SZERVEZETEKENEK (5298 + 5299)</b>                                  |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5298                 | 462100        | Folyó donációk a nemzetközi szervezeteknek  |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5299                 | 462200        | Kapitális donációk a nemzetközi szervezeteknek  |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| <b>5300</b>          | <b>463000</b> | <b>ÁTUTALÁSOK MÁS HATALMI SZINTEKNEK (5301 + 5302)</b>                                    |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5301                 | 463100        | Folyó átutalások más hatalmi szinteknek   |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás  | A<br>jóváhagy<br>ott<br>aproppriá<br>ció<br>összege | Kiadások és költségek összege |  |                   |               |          |                      |                                    |
|                      |               |   |   | összesen<br>(6 - 11)          | Kiadások és költségek a költségvetés terhére |                   |               |          | Donációk<br>segélyek | Из<br>остал<br>их<br>источн<br>ика |
|                      |               |   |   |                               | Köztársaság                                  | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO      |                      |                                    |
| <b>1</b>             | <b>2</b>      | <b>3</b>  | <b>4</b>  | <b>5</b>                      | <b>6</b>                                     | <b>7</b>          | <b>8</b>      | <b>9</b> | <b>10</b>            | <b>11</b>                          |
| 5302                 | 463200        | Kapitális átutalások más hatalmi szintekenk   |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| <b>5303</b>          | <b>464000</b> | <b>DOTÁCIÓK KÖTELEZŐ SZOCIÁLIS BIZTOSÍTÁSI SZERVEZETEK (5304 + 5305)</b>                  |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5304                 | 464100        | Folyó dotációk kötelező szociális biztosítási szervezetekenk                              |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5305                 | 464200        | Kapitális dotációk kötelező szociális biztosítási szervezetekenk                          |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| <b>5306</b>          | <b>465000</b> | <b>TÖBBI DOTÁCIÓ ÉS ÁTUTALÁS (5307 + 5308)</b>  |   | 508                           |  |                   | 508           |          |                      |                                    |
| 5307                 | 465100        | Többi folyó dotáció és átutalás   |   | 508                           |  |                   | 508           |          |                      |                                    |
| 5308                 | 465200        | Többi kapitális dotáció és átutalás   |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| <b>5309</b>          | <b>470000</b> | <b>SZOCIÁLIS BIZTOSÍTÁS ÉS SZOCIÁLIS VÉDELEM (5310 + 5314)</b>                            |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| <b>5310</b>          | <b>471000</b> | <b>SZOCIÁLIS BIZTOSÍTÁSI JOG (KÖTELEZŐ SZOCIÁLIS BIZTOSÍTÁSI SZERVEZET) (5311 - 5313)</b> |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5311                 | 471100        | Szociális biztosítási jog, melyert kifizetnek közvetlenül a háztartásoknak                |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5312                 | 471200        | Szociális biztosítási jog, melyert kifizetnek közvetlenül a szolgáltatásnyújtónak         |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5313                 | 471900        | Átutalások más kötelező biztosítási szervezeteknek a biztosítási járulékra                |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| <b>5314</b>          | <b>472000</b> | <b>TÉRÍTÉS A SZOCIÁLIS VÉDELEMRE A KÖLTSÉGVETÉSBŐL (5315-5323)</b>                        |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5315                 | 472100        | Térítés a költségvetésből betegség és rokkantság esetén                                   |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5316                 | 472200        | Térítés a költségvetésből szülés esetén   |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5317                 | 472300        | Térítés a költségvetésből a gyerekeknek és családoknak                                    |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |
| 5318                 | 472400        | Térítés a költségvetésből   |   |                               |  |                   |               |          |                      |                                    |

|                  |           |   |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
|------------------|-----------|---|--|-------------------------------|---|----------------------|------------------|-----|----------------------|----------------------------------|
|                  |           | munkanélküliség esetén  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5319             | 472500    | Időszaki és családi nyugdíj a költségvetésből   |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5320             | 472600    | Térítés a költségvetésből haláleset esetén  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| Megjelölés<br>op | Kontószám | Leírás  | A jóváhagyott<br>appropriáció<br>összege | Kiadások és költségek összege |   |                      |                  |     |                      |                                  |
|                  |           |   |  | Összesen<br>(6 - 11)          | Kiadások és költségek a költségvetés<br>terhére |                      |                  |     | Donációk<br>segélyek | Из<br>остал<br>их<br>источн<br>а |
|                  |           |   |  |                               | Köztársaság                                     | Autonóm<br>Tartomány | Község,<br>város | OOO |                      |                                  |
| 1                | 2         | 3   | 4  | 5                             | 6   | 7                    | 8                | 9   | 10                   | 11                               |
| 5321             | 472700    | Térítés a költségvetésből az oktatásra, sportra, kultúrára  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5322             | 472800    | Térítés a költségvetésből a lakásra és életre   |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5323             | 472900    | Többi térítés a költségvetésből   |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5324             | 480000    | <b>TOBBI KIADÁS</b><br>(5325 + 5328 + 5332 + 5334 + 5337 + 5339)  |  | 3                             |   |                      | 3                |     |                      |                                  |
| 5325             | 481000    | <b>DOTÁCIÓK<br/>NEMKORMÁNYZATI<br/>SZERVEZETEKNEK (5326 + 5327)</b>   |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5326             | 481100    | Dotációk nemkormányzati szervezeteknek  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5327             | 481900    | Dotációk nonprofit szervezeteknek   |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5328             | 482000    | <b>ADÓK, KÖTELEZŐ<br/>ILLETÉKEK ÉS BÜNTETÉSEK<br/>(5329- 5331)</b>  |  | 3                             |   |                      | 3                |     |                      |                                  |
| 5329             | 482100    | Több adó  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5330             | 482200    | Kötelező illeték  |  | 3                             |   |                      | 3                |     |                      |                                  |
| 5331             | 482300    | Pénzbüntetés és büntetés  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5332             | 483000    | <b>PÉNZBÜNTETÉS ÉS BÜNTETÉS<br/>BÍRÓSÁGI VÉGZÉS ALAPJÁN<br/>(5333)</b>  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5333             | 483100    | Pénzbüntetés és büntetés bírósági végzés alapján  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5334             | 484000    | <b>ELEMI CSAPÁS VAGY MÁS<br/>TERMÉSZETES JELENSÉG<br/>OKOZTA KÁROK ÉS<br/>SÉRÜLÉSEK KÁRTÉRÍTÉSE<br/>(5335 + 5336)</b> |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5335             | 484100    | Elemi csapások okozta károk és sérülések térítése   |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5336             | 484200    | Vadak okozta károk térítése   |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5337             | 485000    | <b>AZ ÁLLAMI SZERVEK<br/>OKOZTA KÁROK ÉS<br/>SÉRÜLÉSEK TÉRÍTÉSE (5338)</b>  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| 5338             | 485100    | Az állami szervek okozta károk és sérülések térítése  |  |                               |   |                      |                  |     |                      |                                  |
| Megjelölés<br>op | Kontószám | Leírás  | A jóváhagyott<br>appropriáció<br>összege | Kiadások és költségek összege |   |                      |                  |     |                      |                                  |
|                  |           |   |  | Összesen<br>(6 - 11)          | Kiadások és költségek a költségvetés<br>terhére |                      |                  |     | Donációk<br>segélyek | Из<br>остал<br>их<br>источн<br>а |
|                  |           |   |  |                               | Köztársaság                                     | Autonóm<br>Tartomány | Község,<br>város | OOO |                      |                                  |
| 1                | 2         | 3   | 4  | 5                             | 6   | 7                    | 8                | 9   | 10                   | 11                               |

|                      |               |  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
|----------------------|---------------|--|---|-------------------------------|---|-------------------|---------------|-------|----------------------|---------------------------------|
| 5339                 | 489000        | KIADÁSOK, MELYEKET FINANSZÍROZNAK AZ ESZKÖZÖKBŐL A NEMZETI BEFEKTETÉSI TERV MEGVALÓSÍTÁSÁRA (5340) |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5340                 | 489100        | Kiadások, melyeket finanszíroznak az eszközökből a nemzeti befektetési terv megvalósítására        |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5341                 | 500000        | A NEMPÉNZÜGYI VAGYON KIADÁSAI (5342 + 5364 + 5373 + 5376 + 5384)                                   |   | 165                           |   |                   | 165           |       |                      |                                 |
| 5342                 | 510000        | ALAPESZKÖZÖK (5343 + 5348 + 5358 + 5360 + 5362)  |   | 165                           |   |                   | 165           |       |                      |                                 |
| 5343                 | 511000        | ÉPÜLETKE ÉS ÉPÍTÉSZETI OBJEKTUMOK (5344 - 5347)  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5344                 | 511100        | Épületek és objektumok vásárlása   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5345                 | 511200        | Épületek és objektumok építése   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5346                 | 511300        | Épületek és objektumok kapitális karbantartása   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5347                 | 511400        | Projektervezés   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5348                 | 512000        | GÉPEK ÉS FELSZERELÉS ( 5349 - 5357)  |   | 144                           |   |                   | 144           |       |                      |                                 |
| 5349                 | 512100        | Közlekedési felszerelés  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5350                 | 512200        | Adminisztrációs felszerelés  |   | 144                           |   |                   | 144           |       |                      |                                 |
| 5351                 | 512300        | Mezőgazdasági felszerelés  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5352                 | 512400        | Környezetvédelmi felszerelés   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5353                 | 512500        | Egészségügyi és laboratóriumi felszerelés  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5354                 | 512600        | Oktatási, kulturális és sportfelszerelés   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5355                 | 512700        | Katonai felszerelés  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5356                 | 512800        | Közbiztonsági felszerelés  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5357                 | 512900        | Felszerelés a termelésre, motorikua, ongatlan ls nemmototikus felszwerelésre                       |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5358                 | 513000        | TÖBBI INGATLAN ÉS FELSZERELÉS (5359)   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5359                 | 513100        | Többi ingatlan és felszerelés  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás   | A<br>jóváhagy<br>ott<br>aproppriá<br>ció<br>összege | Kiadások és költségek összege |   |                   |               |       |                      |                                 |
|                      |               |  |   | összesen<br>(6 - 11)          | Kiadások és költségek a költségvetés<br>terhére |                   |               |       | Donációk<br>segélyek | Из<br>остал<br>их<br>извоп<br>а |
|                      |               |  |   |                               | Köztársaság                                     | Autonóm Tartomány | Község, város | OOC O |                      |                                 |
| 1                    | 2             | 3  | 4   | 5                             | 6   | 7                 | 8             | 9     | 10                   | 11                              |
| 5360                 | 514000        | KULTIVÁLT VAGYON (5361)  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5361                 | 514100        | Kultivált vagyon   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5362                 | 515000        | NEMANYAGI VAGYON (5363)  |   | 21                            |   |                   | 21            |       |                      |                                 |
| 5363                 | 515100        | Nemanyagi vagyon   |   | 21                            |   |                   | 21            |       |                      |                                 |
| 5364                 | 520000        | KÉSZLET (5365 + 5367 + 5371)   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5365                 | 521000        | ÁRUTARTALÉK (5366)   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5366                 | 521100        | Árutartalék  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5367                 | 522000        | TERMÉKKÉSZLET (5368 - 5370)  |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |
| 5368                 | 522100        | Anyagkészlet   |   |                               |   |                   |               |       |                      |                                 |

| 5369                 | 522200        | Befejezetlen termékkészlet   |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
|----------------------|---------------|--|---|-------------------------------|---|-------------------|---------------|-----|----------------------|------------------------------------|
| 5370                 | 522300        | Befejezett termékek készlete   |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5371</b>          | <b>523000</b> | <b>ÁRUKÉSZLET TOVÁBBI ELADÁSRA (5372)</b>  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5372                 | 523100        | Árukészlet további eladásra  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5373</b>          | <b>530000</b> | <b>ÉRTÉKEK (5374)</b>  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5374</b>          | <b>531000</b> | <b>ÉRTÉKEK (5375)</b>  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5375                 | 531100        | Értékek  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5376</b>          | <b>540000</b> | <b>TERMÉSZETES VAGYON (5377 + 5379 + 5381)</b>   |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5377</b>          | <b>541000</b> | <b>FÖLDTERÜLET (5378)</b>  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5378                 | 541100        | Földterület  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5379</b>          | <b>542000</b> | <b>BÁNYÁSZATI KINCS (5380)</b>   |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5380                 | 542100        | Furatok  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5381</b>          | <b>543000</b> | <b>ERDŐ ÉS VÍZ (5382 + 5383)</b>   |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5382                 | 543100        | Erdő   |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5383                 | 543200        | Víz  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| Megj<br>előlés<br>op | Kontósz<br>ám | Leírás   | A<br>jóváhagy<br>ott<br>aproppriá<br>ció<br>összege | Kiadások és költségek összege |   |                   |               |     |                      |                                    |
|                      |               |  |   | összesen<br>(6 - 11)          | Kiadások és költségek a költségvetés<br>terhére |                   |               |     | Donációk<br>segélyek | Из<br>остал<br>их<br>источн<br>ика |
|                      |               |  |   |                               | Köztársaság                                     | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO |                      |                                    |
| 1                    | 2             | 3  | 4   | 5                             | 6   | 7                 | 8             | 9   | 10                   | 11                                 |
| <b>5384</b>          | <b>550000</b> | <b>NEMPÉNZÜGYI VAGYON MELYET FINANSZÍROZNAK AZ ESZKÖZÖKBŐL A NEMZETI BEFKETÉSI TERV MEGVALÓSÍTÁSÁRA (5385)</b> |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5385</b>          | <b>551000</b> | <b>NEMPÉNZÜGYI VAGYON MELYET FINANSZÍROZNAK AZ ESZKÖZÖKBŐL A NEMZETI BEFKETÉSI TERV MEGVALÓSÍTÁSÁRA (5386)</b> |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5386                 | 551100        | Nem pénzügyi vagyon, melyet finanszíroznak az eszközökből a nemzeti stratégiai terv megvalósítására            |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5387</b>          | <b>600000</b> | <b>KIADÁSOK A TŐKEFIZETÉSRE ÉS A PÉNZÜGYI VAGYON MEGSZERZÉSÉRE (5388 + 5413)</b>                               |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5388</b>          | <b>610000</b> | <b>TŐKEFIZETÉS (5389 + 5399 + 5407 + 5409 + 5411)</b>  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| <b>5389</b>          | <b>611000</b> | <b>TŐKEFIZETÉS HAZAI HITELEZŐKNEK (5390 - 5398)</b>  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5390                 | 611100        | Tőkefizetés a hazai értékpapírokra, kivéve a részvényeket  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5391                 | 611200        | Tőkefizetés más hatalmi szinteknek   |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5392                 | 611300        | Tőkefizetés hazai nyilvános pénzügyi intézeteknek  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5393                 | 611400        | Tőkefizetés hazai ügyviteli bankoknak  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5394                 | 611500        | Tőkefizetés a többi hazai hitelezőnek  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |
| 5395                 | 611600        | Tőkefizetés belföldi háztartásoknak  |   |                               |   |                   |               |     |                      |                                    |

|               |               |   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
|---------------|---------------|---|--|--|--|-------------------|---------------|----------|----------------------------|-----------------|
| 5396          | 611700        | Tőkefizetés a hazai pénzügyi deriv.   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5397          | 611800        | Hazai váltók fizetése   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5398          | 611900        | A belső adósság javítása  |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| <b>5399</b>   | <b>612000</b> | <b>TŐKEFIZETÉS KÜLFÖLDI HITELEZŐKNEK (5400 - 5406)</b>                          |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5400          | 612100        | Tőkefizetés az értékpapírokra, kivéve a részvényeket a külföldi pénzügyi piacon |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5401          | 612200        | Tőkefizetés külföldi kormányoknak   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| Megjelölés op | Kontószám     | Leírás  | Tervezett jövedelem és bevétel összege | A megvalósított jövedelem és bevétel összege |  |                   |               |          |                            |                 |
|               |               |   |  | összesen (6 - 11)                            | Jövedelem és bevétel a költségvetésből |                   |               |          | Donációkból és segélyekből | Egyéb forrásból |
|               |               |   |  |  | Köztársaság                            | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO      |                            |                 |
| <b>1</b>      | <b>2</b>      | <b>3</b>  | <b>4</b>                               | <b>5</b>                                     | <b>6</b>                               | <b>7</b>          | <b>8</b>      | <b>9</b> | <b>10</b>                  | <b>11</b>       |
| 5402          | 612300        | Tőkefizetés a multilaterális intézeteknek                                       |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5403          | 612400        | Tőkefizetés a külföldi ügyviteli bankoknak                                      |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5404          | 612500        | Tőkefizetés a külföldi többi hitelezőnek  |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5405          | 612600        | Hitelfizetés a külföldi pénzügyi deriv.   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5406          | 612900        | A belső adósság fizetése  |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5407          | <b>613000</b> | <b>GARANCIAALAPÚ TŐKEFIZETÉS (5408)</b>   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5408          | 613100        | Garanciaalapú tőkefizetés   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| <b>5409</b>   | <b>614000</b> | <b>TŐKEFIZETÉS A PÉNZÜGYI LIZINGRA (5410)</b>                                   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5410          | 614100        | Tőkefizetés a pénzügyi lízingre   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| <b>5411</b>   | <b>615000</b> | <b>TŐKEFIZETÉS A KOMERCIÁLIS TRANZAKCIÓ ALAPJÁN (5412)</b>                      |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5412          | 615100        | Tőkefizetés a komerciális tranzakció alapján                                    |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5413          | <b>620000</b> | <b>A PÉNZÜGYI VAGYON MEGSZERZÉSE (5414 + 5424 + 5433)</b>                       |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5414          | <b>621000</b> | <b>A HAZAI PÉNZÜGYI VAGYON MEGSZERZÉSE (5415- 5423)</b>                         |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5415          | 621100        | A hazai értékpapírok megszerzése, kivéve a részvényeket                         |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5416          | 621200        | Más hatalmi szintek hitelei   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5417          | 621300        | HAZAI NYILVÁNOS PÉNZÜGYI INTÉZETEKÉ HITELEI                                     |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5418          | 621400        | Hazai ügyviteli bankok hitelei  |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5419          | 621500        | Hazai nempénzügyi nyilvános intézetek hitelei                                   |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5420          | 621600        | Hitel a természetes személyeknek és belföldi háztartásoknak                     |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |
| 5421          | 621700        | Hitel belföldi nemkormányzati szervezeteknek                                    |  |  |  |                   |               |          |                            |                 |

| 5422          | 621800        | Hitel hazai nempénzügyi magán vállalatoknak  |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
|---------------|---------------|--|--|-------------------------------|--|-------------------|---------------|-----|----------------------------|-----------------|
| 5423          | 621900        | Hazai részvények megszerzése, kivéve a részvényeket  |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5424          | <b>622000</b> | <b>KÜLFÖLDI PÉNZÜGYI VAGYON MEGSZERZÉSE (5425-5432)</b>  |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5425          | 622100        | Külföldi értékpapírok megszerzése, kivéve a részvényeket   |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| Megjelölés op | Kontószám     | Leírás   | Tervezett jövedelem és bevétel összege | Kiadások és költségek összege |  |                   |               |     |                            |                 |
|               |               |  |  | Összesen (6 - 11)             | Kiadások és költségek a költségvetés terhére |                   |               |     | Donációkból és segélyekből | Egyéb forrásból |
|               |               |  |  |                               | Köztársaság                                  | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO |                            |                 |
| 1             | 2             | 3  | 4                                      | 5                             | 6  | 7                 | 8             | 9   | 10                         | 11              |
| 5426          | 622200        | Hitelek külföldi kormányoknak  |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5427          | 622300        | Hitelek a nemzetközi szervezeteknek  |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5428          | 622400        | Hitelek külföldi pénzügyi bankoknak  |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5429          | 622500        | Hitelek külföldi nempénzügyi intézeteknek  |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5430          | 622600        | Hitelek külföldi nemkormányzati szervezeteknek   |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5431          | 622700        | Külföldi értékpapírok megszerzése, kivéve a részvényeket   |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5432          | 622800        | Külföldi valuta vásárlása  |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5433          | <b>623000</b> | <b>PÉNZÜGYI VAGYON MEGSZERZÉSE, MELYET FINANSZÍROZNAK AZ ESZKÖZÖKBŐL A NEMZETI BEFEKTETÉSI TERV (5434)</b>     |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5434          | 623100        | A pénzügyi vagyon megszerzése, melyet finanszíroznak az eszközökből a nemzeti befektetési terv megvalósítására |  |                               |  |                   |               |     |                            |                 |
| 5435          |               | <b>ÖSSZKIADÁS ÉS KÖLTSÉG (5172 + 5387)</b>   |  | 11.785                        |  |                   | 11.745        |     |                            | 40              |

### III.A JÓVÁHAGYOTT ÉS ELKÖLTÖTT ESZKÖZÖK KÖZÖTTI KÜLÖNBSÉG MEGÁLLAPÍTÁSA

| Megjelölés op | Kontószám | Leírás   | Tervezett jövedelem bevétel költség kiadás | Megvalósított jövedelem bevétel költség kiadás |                 |                   |               |     |                            |                 |
|---------------|-----------|--|--|--|-----------------|-------------------|---------------|-----|----------------------------|-----------------|
|               |           |  |  | összesen (6 - 11)                              | Költségvetésből |                   |               |     | Donációkból és segélyekből | Egyéb forrásból |
|               |           |  |  |  | Köztársaság     | Autonóm Tartomány | Község, város | OOO |                            |                 |
| 1             | 2         | 3  | 4  | 5  | 6               | 7                 | 8             | 9   | 10                         | 11              |
| 5436          |           | <b>FOLYÓ BEVÉTEL ÉS JÖVEDELEM A NEM ANYAGI VAGYON ELADÁSÁBÓL (5001)</b>            |  | 11.825   |                 |                   | 11.744        |     |                            | 81              |
| 5437          |           | <b>FOLYÓ KIADÁSOK ÉS KÖLTSÉGEK A NEM ANYAGI VAGYON ELADÁSÁBÓL (5172)</b>           |  | 11.785   |                 |                   | 11.745        |     |                            | 40              |
| 5438          |           | <b>Bevételi és jövedelmi többlet – költségvetési szuficit (5436 – 5437) &gt; 0</b> |  | 40   |                 |                   |               |     |                            | 41              |
| 5439          |           | <b>Bevételi és jövedelmi hiány-költségvetési deficit (5437 – 5436) &gt; 0</b>      |  |  |                 |                   | 1             |     |                            |                 |

|      |        |   |  |    |  |  |   |  |  |    |
|------|--------|---|--|----|--|--|---|--|--|----|
| 5440 | 900000 | BEVÉTEL AZ<br>ELADÓSODÁSBÓL ÉS A<br>PÉNZÜGYIVAGYON<br>ELADÁSÁBÓL (5131) |  |    |  |  |   |  |  |    |
| 5441 | 600000 | KIADÁSOK TŐKEFIZETÉSRE<br>ÉS A PÉNZÜGYI VAGYON<br>MEGSZERZÉSÉRE (5387)  |  |    |  |  |   |  |  |    |
| 5442 |        | BEVÉTELI TÖBBLET (5440 –<br>5441) > 0                                   |  |    |  |  |   |  |  |    |
| 5443 |        | BEVÉTELI HIÁNY (5441 – 5440)<br>> 0                                     |  |    |  |  |   |  |  |    |
| 5444 |        | A BEÁRAMLÓ PÉNZ<br>TÖBBLETE<br>(5171 - 5435) > 0                        |  | 40 |  |  |   |  |  | 41 |
| 5445 |        | A BEÁRAMLÓ PÉNZ HIÁNYA<br>(5435 - 5171) > 0                             |  |    |  |  | 1 |  |  |    |

2019. 02.  
28.

Az űrlap  
kitöltéséért  
felelős  
személy

Rendelkező



SZERB KÖZTÁRSASÁG  
VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY,  
ÓBECSE KÖZSÉG  
ÓBECSE KÖZSÉG KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁS  
IKT.SZÁM: IV 08-022-53/2019  
KELT: 2019. 05. 16.  
ÓBECSE

Községi Tanács  
Óbecsei Városi Múzeum

Tárgy: Az Óbecsei Városi Múzeum munka- és pénzügyi jelentése a 2018-as évre

Az utasítás alapján, melyet 2019. 04. 24-én a IV 08-022-53/2019-es ügyiratszám alatt kaptam, és a kézbesített elfogadott Óbecsei Városi Múzeum munka- és pénzügyi jelentése alapján a 2018-as évre, kézbesítem Önnek a következőt:

A költségvetési felügyelő jelentése:

Óbecse község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja 5/2019. szám) 34. szakasza 1. bekezdése 54. pontja szabályozza az illetékes képviselő-testületet, hogy az általa alapított költségvetési felhasználók, közvállalatok, intézmények és szolgálatok munkabeszámolóját fogadja el és munkaprogramját hagyja jóvá.

Az Óbecsei Városi Múzeum munka- és pénzügyi jelentését a 2018-as évre 2019. 04. 24-én kézbesítették, melyet az igazgató bizottság elfogadott a 2019. 04. 04-én tartott ülésén a 63-2-es számú határozat alatt.

Óbecse község költségvetéséből a 2018-as évre átvittek 11.741.137,00 dinárt Óbecse község kincstári főkönyvének jelentése alapján. A kézbesített adatok megfelelnek az 5. űrlap (8. oszlop) kimutatott állásának.

A bemutatott Óbecsei Városi Múzeum munka- és pénzügyi jelentése alapján a 2018-as évre javaslom a Községi Tanácsnak, hogy fogadja el ugyanazt, és küldje meg a Képviselő-testületnek jóváhagyásra.

Költségvetési felügyelő  
Đorđe Popov

Kézbesíteni:

1. Községi Tanácsnak
2. Óbecsei Városi Múzeumnak
3. Levéltárnak

Óbecse község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja 5/2019. szám) 34. szakasza 1. bekezdése 54. pontja alapján Óbecse Község Képviselő-testülete a \_\_ tartott \_\_ ülésen meghozta a következő

**HATÁROZATOT**  
**az Óbecsei Városi Múzeum 2018-as évre vonatkozó munkajelentése**  
**elfogadásáról a pénzügyi jelentéssel**

**I.**

**ELFOGADJÁK** az Óbecsei Városi Múzeum 2018-as évre vonatkozó munkajelentését a pénzügyi jelentéssel, melyet elfogadott az intézmény igazgatóbizottsága a 2019. 04. 04-én tartott ülésén.

**II.**

Jelen Határozatot Óbecse Község Hivatalos Lapjában kell megjelentetni.

**Indoklás**

Az intézmény igazgatója 2019. 04. 24-én eljuttatta az alapítónak jóváhagyás céljából az Óbecsei Városi Múzeum 2018-as évre vonatkozó munkajelentését a pénzügyi jelentéssel, melyet elfogadott az intézmény igazgatóbizottsága a 2019. 04. 04-én tartott ülésén.

Óbecse község Alapszabálya 34. szakasza 1. bekezdése 54. pontja szabályozza az illetékes képviselő-testületet, hogy az általa alapított költségvetési felhasználók, közvállalatok, intézmények és szolgálatok munkabeszámolóját fogadja el és munkaprogramját hagyja jóvá.

Óbecse község Községi Tanácsa a 2019. 05. 21-én tartott 153. ülésén megvitatta az Óbecsei Városi Múzeum 2018-as évre vonatkozó munkajelentését a pénzügyi jelentéssel, és megállapította a határozatjavaslatot ugyanannak elfogadásáról.

A fentiek és az idézett rendeletek előírása alapján Óbecse község Képviselő-testülete megvitatta az Óbecsei Városi Múzeum 2018-as évre vonatkozó munkajelentését a pénzügyi jelentéssel, és határozatot hozott, mint ahogyan az a rendelkező részben is áll.

A Képviselő-testület elnöke

mgr Nenad Tomašević